嗎根代理即有利銀行告白

The Mercantile Bank of India Ltd,
(Incorporated in England.)

啓者本銀行創設有年茲將本行形情詳開如左
本行批准共備本銀一百五十萬磅 取定本銀一百一十二萬五千磅 已收本銀五十六萬二千五百磅 儲蓄積款共有五十五萬磅本銀行總寫字樓在倫敦 凡諸仕商存寄本銀行之款其一年銀期者以四八仙息算六個月限期者以三巴仙半算 三個月限期者以二巴仙算以來往短期數則以二巴仙按日計算凡關本銀行事爲之生理本銀行均可承造 諸君光顧請移玉本號面商便安

大英一千九百十五年四月廿七號

嗎根代理有利銀行駐叻總代理人兒卜謹啓

[illegible]

零沽每張價銀七占

總滙新報

THE UNION TIMES.

（督印發行人梅葆生）總發行所在新嘉坡吉寧街即歐綿賀和力門牌一百二十六號
Printed and Published by Boey Kee Sang for THE "UNION TIMES" Press.
NO. 126, CROSS STREET SINGAPORE

（新聞紙第三千二百廿七號）

孔子二千四百六十七年歲次丙辰十一月廿一日
中華民國五年十二月十五日禮拜五

△◎燕梳之進步

本公司之年結算至西歷一千九百一十四年三月杪止現當投保者一千八百七十五萬二千九百零九元二角一占保險準備金三百廿七萬八千六百九十四元六角一占是年入息一百七十萬零四百六十三元三角七占算至昨年三月杪止之年結計現當投保者一千九百七十七萬二千四百廿元保險準備金四百十七萬六千九百四十三元四角二占是年入息一百九十一萬五千七百六十七元零五占算至本年三月杪止之年結計現當投保者二千一百六十三萬零二百八十七元二角六占保險準備金五百一十萬六千九百四十三元四角四占是年入息二百二十三萬六千七百五十九元零五占正以上所言之數目能達有思想之人曰上海華洋人壽保險有限公司館諸君所信用現下之公司得力支持者足爲人皆景爲人稱讚而本公司不獨能自支持不爲戰務所動且能大獲進步

大英一千九百一十六年八月十五日 上海華洋人壽保險有限公司 本公司經在香港註册 白

The Shanghai Life Insurance Co. Ltd.
(Incorporated in Hong Kong)

THE EAST ASIAITC Co., Ltd.

Incorporated In Denmark.

啓者本土庫專辦祖家入口貨物現有大甜加士巴啤酒出賣價甚相宜諸君賜顧請玉至以下所列各號購買便得

花園街 綿利直洋行 建泰號 土庫街 振美公司 五代天宮 新榮成號 十八溪號
紐敏申律 源振號 振源號
山仔頂 錦興號 東陂大街 永利成號 水興號 單邊街 廣仁興號 小坡海傍 來佛大酒店
大歸橫街左 笠要大酒店 水仙門 亞沙飛 大酒店

本公司另有 OK 士釐士 潔淨 德國極好啤 發售

東亞伊亞沙直有限公司代理啓

咳嗽幾將殞命

由韋廉士大醫生紅色補丸得慶更生

肺部強健則咳嗽氣喘氣管發炎等症必不相侵也欲求肺部強健必須有潔淨有力之血清因潔淨鮮紅有力之新血能使肺部強健凡肺弱咳嗽氣喘等症均可療治韋廉士大醫生紅色補丸爲當今最通行之補血養血清血之聖藥故能治愈一切肺弱無力種種之症也

近據安徽省蕪湖新和大街十二號人孫澄川君來函云余昔咳嗽甚劇[illegible]作時吐痰涎飲食呆鈍胃不思納形體日羸更生也因余於去冬自[illegible]治不愈[illegible]延[illegible]名醫診治不惟無效病症且增[illegible]自分[illegible]有[illegible]教幸遇谷右[illegible]川力勸試服韋廉士大醫生紅色補丸及試服一瓶不覺咳嗽漸減飲食漸增精神漸復[illegible]服數瓶之後不獨數月痛苦且摃除而且精神快爽面色光華誠爲濟世仙丹也[illegible]下[illegible]肺弱無力咳嗽多痰如孫澄川君者[illegible]先購一瓶而試服之乎韋廉士大醫生紅色補丸專治血虧腦弱所致各病即如 血薄氣衰 諸虛百損 少年斷傷 胃不消化 風濕骨痛 背尻酸痛 山嵐瘴癘以及一切婦科經[illegible]各症凡經售西藥者均有出售或直向星加坡土庫街韋廉士醫生總藥局函購亦可每一瓶價銀一元二角半每六瓶七大元星加坡郵費在內

PINK PILLS

上海人曾患痔瘡如何治愈

陸云十男九痔人皆知之矣故上海中華書局呂紹飲之痔症全賴[illegible]君[illegible]所[illegible]也其書云僕患痔疾[illegible]有年矣去年春間試服韋廉士紅色清導丸得[illegible]全愈迄今[illegible]未復發[illegible]列報端以爲患痔者[illegible]韋廉士紅色清導丸係微小藥丸性和潤能導積滯功力出自天然專治 大便閉結 痔瘡 肝熱 頭暈 肝鬱 紅疹以及口氣臭穢虛火上升等症如尊處無從購買韋廉士紅色清導丸請寄郵票叻銀五角至星加坡土庫街韋廉士醫生總藥局原班郵奉一瓶郵費在內

Maynard Co, Ltd, Pharmacuetical Chemists Singapore.

孟　嘉　大　藥　房

◎神効白濁藥水

此藥水每日服三次或四次每次飲一茶匙用匀清水兩湯匙服下立見奇効全愈也

價每瓶 大壹元 小五角

◎追風骨痛藥水

此藥水尚治久年新得風濕週身骨痛頭痛痹酒風脚痛及花柳疳疔魚口便毒等症每日宜服三次每次一湯匙和水飯後服爲度

◎生髮香油

此藥油尚生發髮能令禿者復生且可免髮白過早宜於早晚梳洗時將油刷在髮脚之處旬月髮叢生且光潤非常誠固髮

每樽價銀 大一元 中五角 小二角半

◎花柳拔毒藥水

此藥水專治花柳傳染諸毒疳疔骨痛魚口便毒水銀蝕爛飢肉臭腐或癢或痛等症並治一切陰陽惡瘡頑癬頑瘡每日宜服三次每次三四錢調水服爲度如症深者務須寧耐多服數樽自無不愈用時須先將藥瓶搖動

民國四年七月八日 孟嘉大藥房謹啓

綱目一覽表

第一版　緊要告白
第二版　論說　西電選譯　電報錄要
第三版　本坡新聞　州府新聞
第四版　京省新聞
第五版　廣東新聞一
第六版　廣東新聞二
第七版　福建新聞
第八版　專件
第九版　游戲文章　海濱漁唱
第十版　交涉要聞
第十一版　命令
第十二版　燈窗瑣記　劍林遺跡

廣恒紅煙

本號紅煙創製經五十餘年久矣馳名中外而於南洋羣島尤爲各界士女所鑒賞其味純厚與別家迥殊且能辟瘴除濕有益衛生洵爲市上之冠而亦國貨之特色者也如蒙惠顧格外歡迎

△◉茲將現在本埠沽出價例◉▽
廣恒大包一百四十庄　紅煙每箱沽銀四十七元
廣恒細包五百六十庄　紅煙每箱沽銀四十七元
恒機大包一百四十庄　紅煙每箱沽銀三十一元
恒機細包五百六十庄　紅煙每箱沽銀三十一元
廣鮮生大包二百四十庄　紅煙每箱沽銀二十六元

▲●寄往別埠在丹容巴吉交貨價例●▼
廣恒大包一百四十庄K.H.嘜　每箱沽銀四十一元
廣恒細包九百六十庄K.H.A.嘜　每箱沽銀四十二元
恒機大包一百四十庄H.C.嘜　每箱沽銀二十五元
恒機細包五百六十庄H.C.B.嘜　每箱沽銀二十三元
廣鮮生大包二百四十庄K.C.S.嘜　每箱沽銀二十元

內辰年育月初三日　星嘉坡廣恒號謹啓

總行　廣州省城　杉木欄　廣鮮
各埠棧店
香港：恒記棧　麻六甲：廣利生　金寶：廣恒棧　江門：廣恒棧　吉隆：恒棧
檳榔嶼：廣生棧　芙蓉：廣生棧　巴生：廣生棧　坡底：廣生棧　地摩：廣生棧

論說

◉論發行廣西紙幣（續）

夫當道之所欲籌者。僅三十萬元耳。今據報載謂商各界。已允代爲籌借。計在收與公所撥借十萬元外。其他商團公安會等各籌五六萬元。即此已不下二十萬有奇。借款之籌還。與紙幣之收回。其道同一。既經借款有著。更何必乞靈於他省紙幣。以自亂其幣政。況聞粵中各紳。出任維持。特集議於航政局中。以謀借債之法。吾粵各界之愛護陸督如此。與力任輔助政府如彼。官吏紳商。合力籌謀。開誠佈公。共商善後。以廣東實力何事而不舉。更何必以此區區之數而自擾也哉。

由上述理論而言之。既無發行之理。以現在情形而論。亦無發行之必要。而報紙則言之鑿鑿。似將實行。以記者之愚。竊恐其事出謠傳。必未可信。吾聞陸督軍前日蒞臨省會。曾以廣西紙幣爲言。謂此種紙幣。無通行廣東之效力。亦如獲石田。然則陸督亦非不知此項紙幣之不可發行者。事隔數日。乃忽謂將擬發行。何前後相歧。一至於此。然則發行廣西紙幣之說。亦姑妄聽之可矣。但事關幣制。影響并及於公私。既有所聞。卽難緘默。此記者所以斤斤而不能自釋也。

或謂此三十萬元之紙幣。言者謂將分之各行。各行分用。其損無多。卽或稍違原則。而爲害亦不甚廣。說雖甚確。似亦無慮。不知紙幣有流行之性。與公債票及匯劵等性質迥殊。分之各行。卽流於全粵。下及小販貧民。皆爲間接之負担。萬一稍有差池。卽全粵人同被其害。卽或爲數甚少。害亦無多。然他省紙幣。可以強行。卽廣東幣政之前途。必不堪問。夫同是發行紙幣。同是政府自任收回。萬不獲已。亦可以廣東政府名義。自爲印行。遠如是者。近如胡陳。何嘗無先我行之者。增發紙幣。雖不無流弊之處。與低折之虞。然兩害相權。仍較勝於發行他省紙幣。爲彼爲此。只在一印刷之資本。所費無多。何必舍廣東名義。而發行廣西之幣。況自朱陸兩督接省之後。省會議員。與善商各界。均極形歡洽。而朱陸兩督所舉辦各政。亦無不一秉公正。與粵人以共見共聞。以此情形而論發紙幣。尤有勝胡陳時代爲易者。不此之計。而謀及他省紙幣。天下事有此倒行逆施之事哉。吾故謂發行廣西紙幣之說之終不足信也。（完）

西電選譯

◉德國倡議言和

十二月十二號。倫敦來電。云奄士打淡來信。謂[illegible]接到[illegible]兩京發來官電。謂德與兩國。致書於聯國各政府。書中言略。俱是一樣。謂德與聯盟國願與[illegible]國開議言和云。

◉伯靈來電

十二月十二號。倫敦來電。云伯靈來電。稱言德相已在國會[illegible]在議院宣言。謂德國與其聯盟之友。自知對於上帝。對於國民。及對於人道。皆有重責之担任。故於今對於敵人各國。提[illegible]與各國開議言和云。

◉奄士打淡來信

十二月十二號。倫敦來電。云奄士打淡來信。謂議院人物亦來[illegible]院旁聽。俱爲之擁滿。首相[illegible]已成[illegible]。而言曰。余所欲言者。當[illegible]尼亞之所以入戰者。原爲吾國。及吾東方聯國之大局也。敵人殊失之所以極力攻擊者。原欲破吾西方之陣。蓋欲一舉而將聯國擊敗。然敵人之[illegible]攻者。欲破吾國力也。如此附勢。誠極吃緊。然蒙上帝之默助。吾軍亦極得佳矣云云。

◉[illegible]國局勢

十二月十一號。倫敦來電。云德人在[illegible]。極力運動。以破[illegible]軍之忠誠。許給地與將士。以酬其[illegible]之功。謂要之人。若有投成聯國之心。則將其產業盡行充公。誠因敵人此計。乃於油礦之內者。已成[illegible]矣。所有之油井。皆被德人毀去矣云云。

◉俄京來信

十二月十二號。倫敦來電。云俄京來信。謂羅馬尼亞之軍。在坤勞只亞者。皆極活動。築造守禦之戰線。可守之地。皆設武備。又在其只納附近之處。德造橋樑一座。以過打森之河。百姓十四歲以上。皆被拘去作工。德軍仍然漸漸[illegible]。其所失亦極[illegible]。擁有權之人所言。油礦之機器。亦已折毀矣。須一年之久。纔能修整復原云。

◉德國官報

十二月十二號。倫敦來電。云德國官報稱。實吾軍攻擊。將呂於不羅十的。及毋仙兩處。半途之間。又奪取時尼於不羅十的西南三十英里之遠。獲俘一萬。并奪獲軍械甚多。及大炮數尊云云。

◉俄國公文

十二月十二號。倫敦來電。云俄國公文。稱言敵人攻吾於[illegible]時呂之南。於加巴天嶺脉境內。及於毛打嶺至三處。皆被擊退。俄軍又奪得高地數所。德軍進攻於時倫之北。及於與時彝之西者。亦皆不克。此兩地一在不羅十的之東北三十英里之遠。一在正東二十五英里之遠云云。

◉沙軍戰聞

十二月十二號。倫敦來電。云沙軍公文。稱言沙軍已有一極大之戰。吾軍獲俘頗多云云。

◉聯軍之進攻

十二月十二號。倫敦來電。云聯軍進攻於毛那士打之北。當德之軍。極力抵拒。其最烈之戰。則在一千零五十號山之北。俄軍進攻高地。易手者數次。法軍則進至雌哇克勞村八百咪之遠矣云云。

十二月十二號。倫敦來電。云法軍公文。稱言吾軍攻擊當軍之汎地五處於衛占尼加河之南。及於哇爾打河之右岸。毛那士打北面之軍。[illegible]爲大雪所阻。而大炮則仍然繼續攻云云。

◉法國戰聞

十二月十二號。倫敦來電。云法國公文。稱言德軍攻吾於彼。惟只於勞仙爾之北。而被吾炮火擊破矣。其分隊進入吾濠者則被吾以手彈擊去。吾之戰線。俱皆恢復原狀云云。

◉[illegible]軍戰聞

十二月十二號。倫敦來電。云[illegible]軍公文。稱言敵人試欲攻吾於多[illegible]加時那於阿之南。而已被吾擊退矣。天時極其不好。加[illegible]境內之[illegible]。大爲所阻云云。

◉英國禁酒之先聲

十二月十二號。倫敦來電。云禁酒條法之將行。已有預兆發現矣。據人所料欲辦一事。將來必至全行禁絕。此卽條法之大綱也。政府將來。亦必取酒稅多。以爲製造軍火之用云云。

電報錄要

◉北京電

●孫洪伊免職後。徐世昌勸政府從速任一人承其乏。惟目下仍未擇定何人。故內務部長一職。暫由副長代理。

●廿號政府命令蔡[illegible]東山[illegible]。

●高而謙有任外交部次長消息。

●前清貝子載振病重。

◉上海電

●蔡[illegible]靈柩。由日本郵船載運返上海。該輪于二十號由神戶首途。目下滬上各黨及各界。均預備追悼。新任外交部長伍廷芳。亦擬俟開追悼會後。乃首途入京。

◉公社電

●馮國璋再電政府及內閣請留段祺瑞。

●政府電朱慶瀾。請他勸岑春煊早日入京。

●政府宣佈今日（二十號）內閣[illegible]員會議。商議內閣問題。徐世昌亦擬到議。

●政府決意以朱慶瀾與廣西省長劉承恩對調。

●駐北京廣東議員。議於下列三人中。選一人爲廣東省長。（一）唐紹儀（二）胡漢民（三）陳炯明。

△◉承頂聲明

啓者長太巷門牌六十二號順賢棧生意今卽股東[illegible]將順賢棧店底傢私一槪頂與悅來閣承受期本月廿六日交易倘順賢棧股東如有與別號交來往揭借担保等情祈於未交易之前早來與他經手理會清楚一經交易之後與承頂人悅來閣無干先此聲明以免後論此佈

丙辰年十一月二十日　承頂人悅來閣•啓

△承頂聲明▽

啓者本坡牛車水卽丁加奴實得力門牌第五號金桂香號烟館生理原是陳國君開創今因[illegible]別業願將金桂香號牌生理傢私一槪頂與王內[illegible]承受期限一禮拜交易倘金桂香號陳國君如有與諸號親友來往揭借担保等情祈早來與他經手理會逾期不到者乃係自悞以後與承受人無干先此聲明以免後論此佈

丙辰年十一月二十日　承頂人王內[illegible]啓

△船塢廳招人投票廣告▽

The Singapore Harbour Board
Johnson's Pier.

啓者然申碼頭（卽紅燈碼頭）現欲招人投票租賃投換銀由英一千九百十七年正月一號起按照下列規條辦理

（一）投換價值以日由本廳主席委代理人所定照其合更變

（二）錢換一律[illegible]投換銀之價值投換銀人必須照此投價兌換價值

（三）錢換頭收時無人須先交銀五百大元與本廳作爲租保照本廳[illegible]如投換人有作不合規章之舉一經查出本廳主席有權將此款盡行充公[illegible]

（四）租期以兩年爲期由英一千九百十七年正月一號起算租銀每月[illegible]每月一號預交上期

（五）本廳有權隨時停租

又然申碼頭[illegible]現欲招人投票租銀按照下列規章辦理

（一）租期以兩年爲期由英一千九百十七年正月一號起算每月一號預交下期租銀一次

（二）本廳有權隨時停租

如欲投票租賃者請將票於本月廿三號以前寄函交船塢廳書記收閱

星架坡船塢廳書記[illegible]代啓

英一千九百十六年十二月九號　2

◀興豐新制肥料廣告▶

△欲購優等肥田料者注意▽

植物各種[illegible]肥田之料[illegible]光顧格外歡迎

丙辰年八月廿二日

石叻老吧塞口門牌十六號十七號源發豐[illegible]

△堅固快捷輪船廣告▽

本號向日代理[illegible]輪船[illegible]往來星洲香港[illegible]定於十一月廿六日由叻開行[illegible]

民國五年十二月一日　星架坡[illegible]

（同）（國）（僑）（胞）（注）（意）

△◎有洋樓馬車出賣

有洋樓一座在距坡五英里半之加東排旁門牌五百四十三號名(BEN-LEDL.)又有新漆樹乳輪車三輛一輛保四輪覩晉洋車可坐四人又一輛可坐三人一輛保二輪六吉車如欲購者請來本報面議可也

丙辰年十一月十九日

石叻總滙新報代啓

本坡新聞

△◎追悼會定期舉行
星洲同人追悼黃克強蔡松坡先生大會改期一節，經登昨報。現定期于本月廿四號，即陰曆十一月廿日，在小坡同樂戲園內舉行云。

△◎婚嫁無期
有寡婦二人，甲婦有子一，乙婦有女一，年俱十五六矣。二婦[illegible]，願各以子女相配，於去年七月，既過定聘儀十元。近時[illegible]乙婦則責以聘金要多，甲婦則責以[illegible]要厚，時相齟齬，竟成決裂，彼此皆不願婚嫁矣。昨始由和事老人，判令乙婦交回聘儀十元，另花紅十元與甲婦，始作了事云。

△◎身藏煙片
昨日四點餘鐘，直落亞逸街，有某甲，形跡慌忙，似由外埠而來者，東[illegible]西望，[illegible]暗公司第九號巡丁見而疑之，遂上前詢問，見甲腹部膨脹，隨即搜之，果有私煙在焉，乃將甲拘去。

△◎何人所命
昨日二點餘鐘，北律附近，有某甲，肩托鐵枝三條，遂遇該段警差，上前干涉，云此鐵乃工部局之物，詢甲係何人所命，甲不能對，乃將甲帶往捕房。

△◎謂其失信
宋某打金匠也，向傭工于[illegible]實得力林成豐號，陰曆去月十日，店東林某，交金二兩五錢五分，計值銀一百八十八元一角半，着其打首飾，不料甲忽起貪念，將金攜去，杳如黃鶴，林乃報案請緝。昨日宋某在[illegible]實得力某號閒談，為林所見，呼差拘之。

△◎賭十二枝被拘
昨午二馬路門牌二百十五號屋內，有人私收十二支，探緝人偵悉，報知捕房，隨有警長偕差往該處搜查，果有十二枝匪據，並廣西銀三十餘元，乃拘去華人三名云。

△◎挾資而逃
有閩人某甲，攜妻某氏，及二育女兩來，謀食於本坡，數載，不料甲竟染病而亡，所遺一妻二女，覓食艱難，數口嗷嗷，難以為活。甲有友某乙，在護政司傍板廠樓上，開設一茶室，使行人作事幫補，經有數年，獲利亦厚，乙欲另圖生意，恐憶亡友甲妻，數口無以為生，不若將茶室頂與某氏，一家三口，亦可以顧衣食，遂與某氏商酌，既定，乙另眼叫看，少收頂費，氏允之。自此全盤交與某氏接管，經年僅可支持，惟氏長女及笄，即許配閩籍人某丙，在火輪傭工人也，其人誠篤，氏擇得婿，將長女配焉，惟丙在火輪，或往或來，數日一次，若另租房舍，未免遠隔，不若將其妻留依岳母之家，況岳母茶室，又得一人幫手，亦算兩全之策也。茶室生涯，無論何人均可談敘，有一同籍人某丁者，年尚少壯，平日乃拖車為活也，往來于茶室之中，眼去眉來，不知凡幾，曾經某氏責女，此後不宜如此，恐其夫知之，面目不便，名譽又有礙也，不料因諫成仇，前數天某氏之女，竟將[illegible]之私奔，竊其母首飾數百元而逃，竟徐孤子而去，某氏偵悉，急往捕房報知，出票緝拿，孤子猶知之，急出奇謀，着某氏之女，遂到護政司署投訴，謂其母迫為賣淫之事，現聞護政司尚在查訪確實消息，道路之傳聞如是，俟公堂所決，定然水落石出也。

△◎樹乳行情
十三號西商會樹乳公所，提出樹乳拍賣，共一萬零二百五十九担三十四斤，賣伸一百三十六萬七千九百一十二磅，茲將市價還錄於下。細等有烟綿片，每担沽銀一百五十五元至一百六十五元。上等有烟綿片，每担沽銀一百五十五元至一百五十七元。細等有烟光片，每担沽銀一百四十二元至一百四十七元。上等有烟光片及細等上等無烟綿片，均未定價。細等無烟光片，每担沽銀一百三十七元至一百四十三元。上等無烟光片，未定價。下次則定於下月初三日拍賣。

△◎府案
華人吳某，向在牛車水戲園前街居住，日前其東主[illegible]禪雲，交實得力紙幣及街匯紙幣共銀四百三十元九角半，與吳找結工人辛金，吳接銀後，即往柔佛賭博，盡行輸去，為東察覺，拘之于案，昨在三索審訊，官判監禁作苦工三個月。

州府新聞

華人王文祥吳大地，前夕在亞巴石龍[illegible]律，用銀[illegible]傷同籍人李亞二，被拘于案，昨在三堂審訊，官因李係在[illegible]院調理，未能到堂，遂展限一禮拜乃審，准吳具銀二百元，担保出外候質，王則不准担保。

梧槽律門牌七十四號屋內，有某甲十二人，為賭[illegible]人某甲偵悉，昨小拘案，帶同梧槽捕房英差文吾等往[illegible]，及至約有廿人走脫，僅捕獲林沙武、余亞運、吳[illegible]、張田達等，是日在二堂審訊，官判每人罰銀十元，或監禁十四日，[illegible]賞給線人，所罰銀二元四角三占充公。

△◎人受一驚
柔城工局部副工程師鄧，星期二日乘坐自由電車返局，經過亞十巴蘭烈律，一分鐘之久，該道之大樹，有樹枝大株折斷，橫[illegible]道上，鄧今雖無險，然亦大受一驚矣。

△◎兩車相撞
吉冷埠，昨星期六日，有一西人名[illegible]利者，乘坐[illegible]脚車，與一牛車相撞，致[illegible]部受傷甚重，當即送往歐洲人醫院，于是夜割治云。

△小坡啓發分校籌辦處啓事

啓者日昨開會，經衆決定舊曆十一月二十五日，開收前認捐款，並舉定監君森棠為財政員，屆期特派集員持有本校收據，並經理財政簽號者，方可交款，此佈。又公推何君仲英、丘君敏業、楊君審史為代表，分往各埠勸募，合併通告。

民國五年陰曆十一月廿一日　啓

△◎承頂聲明

啓者小坡紅毛打[illegible]街門牌三百六十二號[illegible]號生意原是[illegible]生所創，今因[illegible]別業，將[illegible]號招牌店底傢私一概頂與楊[illegible]承受，[illegible]前有[illegible]來往[illegible]担保等情，期限此[illegible]來理會，倘過期不到，乃係自[illegible]以後與承頂人楊[illegible]無干，先此聲明以免後論，此佈

丙辰年十一月廿一日　承頂人楊[illegible]　出頂[illegible]

福　馨　紅　煙

本號代理怡馨紅烟價廉味美久為僑胞稱許現今福山福馨烟莊主人為提倡土產推廣烟絲起見特委敝號代售茲者運帮到步用敢為我僑胞告知如欲嘗福山地道紅烟者幸勿交臂失之此佈

寄往外埠丹戎巴葛交貨價列

怡馨大包一百四十庄每箱 FYB 二十五元
怡馨細包五百六十庄每箱 FYM 二十五元
怡馨細包二百八十庄每箱 FYS 二十元半
福馨大包一百四十庄每箱 FYG 三十五元
福馨細包五百六十庄每箱 FYE 三十五元
福馨細包二百八十庄每箱 FYV 十七元半

本坡沽加稅餉每箱六元正

吉隆坡經理人[illegible]

漆木街二百十九　電話一四七七　福源號謹啓

丙辰年十月廿二日

△◎遷鋪廣告

啓者本號專賣錦衣首飾及翻等古玩[illegible]向在漆木街門牌二百三十二號開張至今經有四十餘年現遷往[illegible]路實的力門牌二十七號（王家山脚）即大[illegible]街[illegible]升旗山對面此佈

英一千九百十六年十一月二十號　[illegible]號謹白

美香樓臘味廣告

啓者美香樓臘味馳名于全球本號在廣山江門省港專製臘味已經數十餘年素為各界所歡迎各埠採辦日不暇給今本號特設枝店在叻以便各界諸君採辦其臘味之佳貴全乎擇其[illegible]製造得宜兼聘得良師改良配製各色臘味精益求精誠衛生之佳品請嘗試之便知其味之不謬也　諸君光顧請移玉至松柏街門牌七十五號面議價格外從廉此佈

星架坡松柏街美香樓謹啓

丙辰年十一月初三日

△催逕欠單▽

特字通知各色人等知悉如陽曆本月十五號以前本部所欠之帳項須將列單交來不能遲至本月二十二號如本部本月十五號以後所欠之帳項亦須於十五號以後從速列單交來以便清結此佈

英一千九百十六年十二月十二號

政府工程及[illegible]業部之工程師何[illegible]告示

△◎郵政總局催逕欠單

特字通知各色人等知悉如陽曆本月十九號以前本郵政總局（兩界[illegible]電局在內）所欠之帳項須於本月十五號以前列單交來如本月十五號以後所欠之帳項亦須從速列單交來不能遲至廿七號俾得清結此佈

英一千九百十六年十二月十四號

三州府郵政總局[illegible]尼[illegible]示

△◎餉稅通知

一千九百一十三年工部局章程

啓者特字通知各色人等知悉自陽曆是年十二月一號以後凡有一千九百十七年在本坡（工部局界外）浮屋[illegible]浮屋布蘭尼及浮屋木金[illegible]各屋宇及田地所值若干納稅若干之冊部置於本署內每日由上午十點至下午四點鐘（禮拜六日則一點）至[illegible]任由各納稅人到署[illegible]閱產業部定於陽曆一千九百十七年正月十五號禮拜一日上午十一點至下午四點鐘對反[illegible]餉稅及納稅事如過此日各冊[illegible]定當收貯此佈

英一千九百十六年十二月一號

星架坡地稅司及產業部主席[illegible]尼啓

△工部局催逕帳單之通告

啓者承[illegible]本局工作或給貨物之人等如有帳單欲向本局取討者請於陽曆本月二十三號以前列單交來本局應管之各部份或交來本局司理均無不可以便清結此佈

英一千九百十六年十二月一號

星架坡工部局司理保加厘士謹告

△◎報尋失證券之廣告

致中國古史有說由[illegible]稱久矣近得民空[illegible]師更隨時代而進化[illegible]行閩粵各省戒煙[illegible]中外[illegible]不[illegible]去歲[illegible]埠[illegible]理[illegible]公[illegible]考[illegible]宗[illegible]純正[illegible]茶[illegible]井[illegible]秩序井然[illegible]政府[illegible]給保[illegible]紙據自由行動[illegible]北[illegible]飛[illegible]人久年[illegible]疾一時[illegible]然從[illegible]但[illegible]所存證券不知[illegible]何地[illegible]後無論[illegible]別[illegible]拾去者不[illegible]照用[illegible]犯法紀有[illegible]此白

丙辰年十一月二十日

No. 4, Race Course Road.　[illegible]謹白

△聲明告白▽

啓者本號向[illegible]用陳大椿司理內[illegible]支立有規例[illegible]凡[illegible]與人[illegible]保揭借銀兩等項[illegible]陳大椿[illegible]已[illegible]仍有用本號[illegible]揭借等情[illegible]字[illegible]大椿有[illegible]用本號[illegible]向[illegible]外揭借銀兩請自本日起限一禮拜內[illegible]到來[illegible]明[illegible]分別[illegible]理[illegible]期不將單交到乃係自[illegible]與本店無涉[illegible]此聲明以免後論

民國五年舊曆十一月十五日

十字路十六號門牌　廣生[illegible]司理人陳文[illegible]　陳[illegible]文　[illegible]

▲拆股聲明▼

[illegible]聞士農工商共[illegible]之[illegible]情同[illegible]木[illegible]子之而[illegible]件同心[illegible]利[illegible]滔[illegible]省[illegible]六甲板[illegible]街門牌一百零二號和[illegible]向係黃演何[illegible]兩人[illegible]資演[illegible]二股何[illegible]一股此[illegible]內[illegible]生意及來往[illegible]二人[illegible]舖內全[illegible]項[illegible]黃石之[illegible]明白[illegible]演[illegible]與何[illegible]於[illegible]八月初一日全盤交[illegible]明之旬于七月廿五已[illegible]單[illegible]明[illegible]有[illegible]一千九百十六年十二月[illegible]丙辰年十一月廿日[illegible]未清之事[illegible]有和[illegible]全[illegible]口來往[illegible]此聲明

丙辰年十一月十七日

2

[illegible]

做礦務者注意注意

啓者[illegible]與排十二公司九條石港門與及[illegible]四色港門其地計共壹千三百五十[illegible]有[illegible]萬元[illegible]來人[illegible]目[illegible]港門[illegible]十足[illegible]並無一粒之[illegible]加以[illegible]來與其打地[illegible]王家抽介在內均保加二五與或加三抽介之多而打地者亦皆做得多數工[illegible]並不[illegible]實令[illegible]港門[illegible]由本公司買受特將開放主義[illegible]格外從廉[illegible]港門者[illegible]有[illegible]公司一[illegible]均[illegible]諸君有欲訂立合約先[illegible]砂口然後開做大公司抑或[illegible]砂口之時乃由本公司[illegible]食均表歡迎之至欲從事礦務者[illegible]來商[illegible]勿失此好機會可也

民國九年十月廿一日

石叻[illegible]十的力[illegible]　哥[illegible]丁宜[illegible]公司總理人陳[illegible]謹啓

△◎陳良友先生[illegible]陳超華專醫痔瘡特色

啓者本醫生[illegible]先祖傳[illegible]痔[illegible]法自[illegible]祥廿[illegible]手[illegible]症者不下數千[illegible]保[illegible]日全[illegible]並無痛苦久[illegible]知因近來[illegible]閱有[illegible]症[illegible]未知本醫生之妙手[illegible]受病日久或不得法成為[illegible]症終身痛苦者[illegible]不忍故特[illegible]者得所[illegible]

本醫生現住十八[illegible]三樓

丙辰年十月十三日　[illegible]陳超華告白

京省新聞

▲北京通信

近日一般社會，皆注意於徐東海來京之問題，蓋前東海來京，倡內閣存在，或改組之問題可希望所決也，孫伯蘭既決定不辭職，大總統不肯將他免職，則惟有經理自請辭職之一途，日前段氏亦斷不肯於無人接替時立刻便走，而接替無人，總統亦決不放段氏遽走，段已解決全體辭職矣，而接替無人，在黎總統固極希望徐東海之來京，亦極望徐之肯擔任內閣，而徐公聞此消息，行期遂因之而阻，蓋總統府方面及孫伯蘭派，均希望徐內閣之實現，聞徐東海來京時，不使東海之同意與否，硬行將其提出，而以王士珍任陸軍，東海未嘗不停妥時，由王士珍代行職權，此後日徐主內閣之所由來也，王氏人極恬淡，必不肯肩此重任，又總統主張維持段內閣，必不肯收段而代之，則東海行期改緩，非附有條件，要求總統，不以政事相強，方肯來京，此與總統府中之計畫，距離甚遠，而丁秘書長借徐去段之錦囊妙計，未必能實現也。

現聞孫氏所倡張學之說，（孫伯蘭所派往南京者）對一般與總統接近者伯蘭，然同時又有誠呈總統，主張維持段內閣，然則孫氏實無拚段之意，其助孫者，亦遇氏一片調停之苦心也，然又有聯絡內閣之說，蓋以李為曉人，而北洋派所接近者，此事更難實現，現在除總統府一派，及孫伯蘭派，與國民黨之一部份外，皆主張維持段內閣者也，徐王不肯擔任，則段氏不能即走，蓋內外多數心理，以為撐持大局，非段不可，段亦何能決然捨去，此所以日日盼改組內閣，而改組之事實不易發見也。

▲省制加入問題暫付擱置

省制加入憲法問題，研究派與商權派，相持不下，憲法會議已陷於不能進行，於是憲政討論會派出任調停，並已函請各派推舉代表，於昨日在衆議院第五休息室，交換意見，當時各派代表到者，有憲法研究會，憲法商權會，益友社，憲政討論會，平社，政學會，丙辰俱樂部未有代表到者，協和？商酌結果，因商權派之意見，與前此無甚變動，故關乎省制問題之本身，未能有所決定，僅商定現當議會暫時擱置，俟協議略定，再行提出審議，當以此，與王議長接洽，故本星期五憲法會議開會日程，已不將省制問題列入矣，又聞各派代表，因憲法上之爭論，初不僅省制一端，在審議會中，如孔道問題，議員兼任國務員問題，解散議院權問題，緊急敕令問題，審計院組織問題等等，大抵贊成反對，兩方面都不成立，設非先事疏通，將來二讀會爭持更甚，窒礙必多，因擬各推代表組織一政團憲法協商會，解決一切爭執，而省制問題，自然亦可於中解決，當場由諸人以臨時代表名義，議定辦法數條，（一）加入協商之政團，應具有名稱會所及職員等三要件，方能取得政團資格，（二）每團所推代表，自一人至五人為限，（三）協商會無定期，於必要時開之，（四）協商場所定憲法起草會場，（五）協商時不以多少數表決，且亦無拘束力，以上辦法，一俟報告各本團體，推定正式代表後，即當從事協商云。

▲關於老西開案之近訊

▲公民大會通電

天津公民大會通電主席孫子文等一萬八千七百人，本月一日晚九鐘，拍致大總統國務院電云，大總統國務院鈞鑒，天津老西開交涉一案，現聞係由外交部參事夏詒霆，與秘書劉符誠，勾通天津特派員王麟閣，矇蔽政府，擅報老西開一帶為佛國之地，希圖逸其賣國求榮之計，並於本年六月十八日，擅與法使以大體贊同之表示，斷送國土，罪不容誅，應請大總統國務院，撤交法庭，從嚴懲辦，以儆漢奸，而正國典，臨電不勝翹企待命之至，又致參衆兩院電云，參衆院衆議鑒，天津老西開交涉一案，（中間電文同上）應請貴院提案查辦，以懲漢奸，而正國典，臨電不勝翹企待命之至。

▲臨時之保衛社

諸君干士俊劉仁三等公聯云，法人無理，以武力強佔老西開，［illegible］以國際交涉，意向法使交涉，乃伊一味強橫，［illegible］欺我國民，以為政府之後盾，政可挽回於萬一，鄙人等現擬組織［illegible］保衛社，組以保交涉不力，本社出具理由，［illegible］推定地點，本社員即與法人［illegible］推定之地點，［illegible］按足者得美滿結果，此舉雖屬武力，實為文明［illegible］政府與鄰邦交之至意，下順輿情，極昭公允，［illegible］本月三四兩日下午二句鐘，到天后宮［illegible］簽名，並核閱簡章，以便推定社長，再［illegible］。

▲總統之意見書

［illegible］云，大總統以讓地納稅，對於老西開交涉問題，非［illegible］而法人亦強硬，未來之結果，尤屬難測，日昨特密交［illegible］於各要人，除［illegible］外，計分兩項，（甲）分交外交各職［illegible］閣各一件，（乙）分交軍事各顧問各一件，一係研究理之由謂，［illegible］交涉之先導，一係此次駁回之強硬，作交涉之後盾，並令其趕［illegible］以便速收集思廣益之效云。

四　十　九　號

星架坡水仙門大馬路

鴻昌公司

平一沽

本號由歐洲辦到大幫新式貨物絨花布絲綢洋縐等類色色俱全茲欲推廣招徠起見特大減價平沽三個禮拜準由陰曆十二月一號起至廿二號止即陽曆十一月初七日起至廿八日止諸君賜顧幸早光臨勿失此時機也

民國五年十一月廿八日　　鴻昌公司謹白　丙

▲舊報紙出賣

本報有中西舊報紙出賣如欲採買者祈到本報面議可也

丙辰年十一月十八日　　本報啓

振華大藥房

本藥房開設在牛車水大馬路門牌一百二十二號電話一四七一

振華小兒去風驅水　此藥為小兒癲癇所有內出牙發生各種寒症等［illegible］以下者服半茶匙至一茶匙一歲以上者服一茶匙至二茶匙

振華風濕骨痛油　此油專治筋絡骨節各種疼痛無論由風濕或花柳所致者又如［illegible］於患處以手擦約十五分鐘久每日約四五次

振華香味藻油　藻油味惡難於服食人所共知本藥房特用新法除去惡味令其［illegible］

振華滑頭香水　用此香水能去皮膚上之粗痕及各種黃色瘡疤又能令顏色光潤皮膚潤澤等　於洗浴之［illegible］

振華頭痛餅　此餅專治頭痛及神經痛難病纏雜治者亦無不立即見效　每次［illegible］二點鐘服一餅用水送上至［illegible］

癲癇發冷藥水　驅風去濕藥水　平安霍亂藥水　婦科［illegible］藥水　除點脫膿藥水　耳痛濃膿藥水　歸銀藥水　紅白痢症散　小兒疳積散　洩參固精丸　開胃補血丸　衛品玫瑰油　衛品事樣油

追風松節油　補血補氣水　提神益口香藥　胎產火瘡藥膏　止咳甘草膏　打閃魚口膏藥　補血滋腎藥酒　喉嚨咽痛餅　雪白［illegible］　衛品［illegible］水　化痰止［illegible］水　遺精白濁藥水　紅白痢症藥水

［illegible］　立止牙痛藥水　陽［illegible］藥水　臭狐［illegible］藥水　熱［illegible］藥水　［illegible］擦牙香水　固髮生髮藥水　洋乳［illegible］粉　固齒擦牙香粉　腳氣藥水　脫眼喉藥散　［illegible］補壯丸　衛品［illegible］香油

衛品杏仁油　清潤［illegible］油　去［illegible］解［illegible］水　爛肉生肌藥膏　皮膚［illegible］藥膏　治［illegible］藥膏　打［illegible］　驅風去濕藥酒　提老鼠膠　洋［illegible］子［illegible］　［illegible］生［illegible］　光明眼藥水　固髮生髮香油

心氣痛藥水　肚痛［illegible］藥水　［illegible］藥水　花柳［illegible］藥水　斷根牙痛藥水　［illegible］藥水　［illegible］　打白［illegible］用藥水　白濁清毒散　花柳［illegible］散　脫毛［illegible］　花柳白［illegible］丸　衛品丁香油

［illegible］

The Colonial Dispensary,
Telephone No. 1471
No. 112, South Bridge Road,
Singapore.

民國四年三月八日　　振華大藥房謹啓

吊山標

二大幫新到

J. & R. TENNENT'S
Wellpark Brewery
Glasgow
TRADE MARK
T
J. & R. Tennent
PILSENER BEER
BREWED IN SCOTLAND

重有貨到

二

睿酒

廣東新聞一

△◎龍濟光電飭截留瓊州糧稅

兩廣礦務龍督辦傷文咨省長云，照咨請事，案照敝督辦率領振武全軍，現駐瓊州，赴省領餉，誠非易事，請將就近在瓊州各屬地丁錢糧煙稅，及各項雜稅收入，撥解敝督辦核收，作爲振武全軍餉項，以應支需，仍出具印收由各該縣知事所，報由財政廳核銷，實紉公誼，此咨。

△◎龍軍在虎門又與防兵衝突

龍軍開往虎門後，經將駐防情形，迭詳前報，現聞昨晚九時，虎門太平墟有濟軍前往品茗，偶因細故起衅，與該墟駐軍隊，互相狙擊，各出大隊，如臨大敵，有某艦長帶同水兵登岸游行，亦被轟至重傷，旋即斃命，現聞當道據報，以兩軍衝突，恐釀大故，即電虎門要塞司令，就近派隊馳往調和，并請艦隊防派北江兵艦，馳往鎮懾，又調某艦往駐軍，現已退守，惟龍軍仍大隊前往，放槍轟擊，十九號，河南輪船由梧返省，路經虎門，猶聞槍聲，刻已由龍巡閱使飭派艦兵艦，協同專艦督虎海軍兩艦，駛往制止云。

△◎濟軍離心之一證

龍軍開赴虎門後，第一二帮已先後出發，餘衆亦經定期啓程，惟龍氏以所部專桂等籍各軍，多有心懷觖望，私逃出境者，統令各軍統領，詳爲查察，防範極嚴，詎於日昨復有兵士楊德標等十餘名，携械潛逃，龍氏察覺，立率親軍馳往追蹤，當在東莞廠涌地面截回，訊明槍決，以示懲儆。

△◎何久安接充兵工廠總辦

本省兵工廠總辦蔡倫元，詳請辭職，現陸督軍准予所請，遂缺特委前田南道尹何久安（廣西人）接充，并令即將該廠切實整頓云。

△◎就地變賣公產概作無效

官產處以軍興之後，各屬官產，或有就地變賣者，昨特詳請省長公署，通令所屬，佈告商民，所有一切官產，非有本處發給部照者，不得作爲有效，聞昨已由公署分行各道縣遵照矣。

△◎惠元宮亦有危險物埋藏

警察第二區署，昨據惠元宮道觀主持何榮齡報稱，以龍軍離城後，該觀地方，已交還主持管理，惟觀內遺有彈子甚多，請即派員點驗搬運保存等情，該區據報，當即偕同該主持前往察勘，將機關槍彈，實心彈等，點明防伕拾回區署，旋查該觀會客廳地方，驗得屋隅門內，置有地雷四响，係圓形，活一尺，上有藥線，經已剪斷，旁有炸藥四箱，函鼓物係爆炸物品，未便存爲檢驗，昨已一併起出，解交軍械局收矣。

△◎日本牙科醫開張

啓者本醫生對於牙科一門極有心得，素稱能手，脫牙無痛，神效其速，諸君賜顧請移玉至小坡大馬路門牌第三百十一號本館內面商可也

看牙不收費用　由上午八點鐘
礦水換牙減價一半　至下午九點鐘

英一千九百十六年十月十八號　啓

日本橋本牙科醫生謹啓

△◎購酒需知

啓者本號創製快元藥酒，迄今已歷數十年，界蒙中外信用，近來商流尤爲暢旺，除在揀城時代本號特再加工揀選上品藥料，遵法配製，以實衛生，以擴消路，近查市上無恥奸商，假冒本號標式，或於標中更改一二字，藥料各殊，而裝束模樣，大同小異，祗以僞貨影射，希圖詐欺，惟一已私利，不顧諸人生命，不存之心，何堪痛責，深恐諸君不察，誤購誤飲，不獨有傷氣體，亦實防害衛生，茲特加一扇標爲記，諸君若要購飲宜細認本號扇標，庶免貽誤，則本號所欣幸，而亦 惠顧諸君之獲益無窮也，今經稟明本坡政府蒙批准註册在案，將此酒所消南洋各屬全權交托給與新榮成號總代理人經理督辦，此後倘有奸商再買本號藥酒者在本坡應代理人有權可以緝拿呈交政府按律究辦無論實叻南洋各埠紳商士庶如要購辦可向總代理人新榮成號直接無不一律歡迎價格克己諸君幣端以便購用厦門留春閣披露

丙辰年八月廿二日

總代理人　新嘉坡五代天宮口　新榮成號

朱大同普救濟衆水

本局主人自[illegible]采回[illegible]，創製普濟衆水，[illegible]中[illegible]上[illegible]，以電機製煉而成，質取華精，不寒不燥，曾經中西醫名[illegible]大家，證明功用安大，收力卓著，行世以來，多歷年所，活人無算，久蒙社會推許，五洲馳名，不論何等疾病，藥到平安，已用過者，固知靈驗無匹，未用過者，不妨試用之，輕症者，如四時感冒，不消化，四肢困倦，精神不振，重者六十二種痧症，霍亂吐瀉，絞腸抽筋，心痛腹痛，時行疫症，中風中暑，中寒中熱，紅白痢症，山嵐瘴氣，小腸疝氣，婦女經痛，不省人事，立刻見功，餘治各症，以上各症，尤爲神效，一經吞服，萬無一失，不拘初起日久，老少咸宜，均可依法吞服，即無須[illegible]，亦能[illegible]，且能驅除宗疫之伏病外，至加濟衆濟物，風濕骨痛，即將此水，外搽患處，收效尤速，有救急扶危之功，起死回生之力，家居旅行，不可不備之藥，至也，詳細用法，單內載明，細閱便知，內地外洋，各埠均有代理，衛生諸君，請留意焉。

◎每樽價銀一角，每打一元，批發相宜

▲總發行所在香港上環德輔道中門牌二百七十九號

▲製藥場在香港干諾道西門牌一百八十七號

朱大同藥局司理朱立卿　天涯披露

分銷處：[illegible]南生　泗隆　馬六甲　廣順隆　麻坡　紹益隆　[illegible]林仔[illegible]　吉[illegible]　金興　丹[illegible]

丙辰年十一月初十日

嘗聞靈丹丸散神仙難辨能眞能假有益有損眞者益人不少假者損人甚多以牛爲馬魚目混珠世人之常也除病必要藥丸服丸須用認眞惟本齋之丸向無委人代理今見有從中漁利者專辦別家之丸[illegible]冒本齋之貨其誤人者不[illegible]是以本齋[illegible]特委[illegible]即盛埠何廣盛隆之東主[illegible]爲總代理[illegible]報章再行敬告諸　尊光顧仰爲[illegible]

統代理石叻大馬路牛車水何廣盛隆總發行處

廣東省城劉詒齋主人劉[illegible]行謹告

丙辰年十一月初十日

[illegible]大慎遠堂

服食應如神眼丸

專治　眼朦紅沙　[illegible]　點朦　迎風流淚　[illegible]　紅腫眼管怕見燈火風熱火眼　各等[illegible]

丙辰年十一月初十日

石叻牛車水大馬路總經理　何廣盛隆

請買啤酒者宜注意

The Borneo Co., Ltd. (Incorporated in England.)

近今發行之白啤酒種類甚多而售啤酒者每每在街招上及報紙上各自稱讚至購買者難以選擇熱帶各處好嗜白啤酒常取其力薄者而不甚講究其優劣故以雜物并水混合而成之白啤酒時得暢銷殊不知該項薄力白啤酒之原料如也其味淡薄其色黃白欠酵母花之[illegible]美味而又無麥芽之[illegible]以是酵母花麥芽之補氣補血[illegible]料雖備其多

[illegible]士兒[illegible]有限公司[illegible]英京倫敦[illegible]於此於是不惜巨資再加研究力任製造一力薄純清之白啤酒而存有厚力酒之補氣補血原料及其美味專合用乎熱帶各處後竟而成之名之曰（羅士大海[illegible]牌白啤酒）日見熱帶各國所樂飲其入納之法[illegible]仔[illegible]并無別物侵入之弊而其[illegible]另有一特別物襲之使[illegible]不能與[illegible]內之酒相接觸其價極廉每箱八打罇一皷庄（即一加倫八分之一）

實每箱四打罇一屆庄（即一加倫四分之一）又[illegible]士大海

烏頭[illegible]士黑蜜酒每箱八打罇一皷庄凡試購羅士大海烏頭標之[illegible]美曰眞不愧其雅之美名也凡人欲購者請往七州府境內各大酒店及酒店採擇可也

星嘉坡代理人[illegible]有限公司謹啓

請試

夫陽痿之症皆由元虧傷此乃男子之通病也因病者不得良方醫者又無[illegible]以[illegible]因除燥烈之品均無補缺實害世誤人誠非淺鮮蓋男女婚姻伊始身體强壯陰陽和洽[illegible]調和此[illegible]少種子之所由來也若先天不足後天虧損或以房事過勞腎精衰竭以至神昏眼倦腰疫腿軟舉步艱辛[illegible]斯症者以爲醫[illegible]罔效[illegible]天

今有此鸚鵡牌子亞吉亨賓固本片　服之最爲靈驗

此藥片用亞吉亨賓樹皮製練成其亞吉亨賓之性質人所共知再合以貴重藥品化學泡製性極和平無燥熱猛烈之弊有返老還童之功與別家所售無亞吉亨賓者不同　如君不信請一試之此片專治陽痿不舉及一切虛弱等症最爲[illegible]驗服之龍馬精神延年

[illegible]服三天定必元陽充足　活潑生機操券可待無論何種補品均未有此藥之功效眞益壽之靈丹[illegible]曰精固足以幹事惟亞吉亨賓有爲謂予不信請嘗試之經驗者所贈保證書多不勝數總以過來人乃能[illegible]其詳

（服法）每日服三次每次一二片飯後用茶送下連服三天定見奇效從此根本鞏固自能任意歡樂可保一生强健

每筒壹員五角

分售處：小坡[illegible]店　金保[illegible]商店　太平[illegible]商店　吾[illegible]洲[illegible]房　棉蘭中法藥房　暹羅中法藥房　[illegible]中安藥房　吧城三昌公司　泗水三昌公司　吉隆五洲藥房　吉隆利[illegible]商店　安順漢昌藥房　坤甸南安棧　[illegible]中法藥房

總代理　石叻　庇能　[illegible]　會豐商店

廣東新聞二

△◎龍濟光又得移防費三十萬

龍濟光軍隊。屯紮虎門。尚未依限開赴瓊州辦礦。實係因軍餉問題。以致未能全軍開往。頃悉當道接到北京來電云。廣州鹽運使朱省長龍督辦移防費港洋三十萬元。已電飭鹽業銀行。迅電該行。交由粵保康莊即日如數滙寄矣。財政部備印。

△◎朱省長銳意整頓教育

朱省長現以粵省秩序全復舊觀。銳意振興教育實業。及籌設貧民工藝廠各要政。頃悉省長尤注重實。推廣義務教育。先從省會各區內切實調查。并經飭令全省九十四縣知事。從速詳細調查。列表呈報。并由省會舉辦演講事宜。以期普及社會教育。為各縣模範。并於日內規復全省中等高等國民各學校聯合會。各縣勸學所。研究教育進行事宜。擬定視查省會區內各私塾標準。分別優劣。如實確成績優。即獎給匾額獎狀。予以補助費。其教授不良者。立即勒令停閉解散云。

△◎核議龍濟光截留稅欵

兩廣鹽務督辦龍濟光。請將瓊崖稅收撥充軍餉一節。業見紀載。頃聞當道准咨後。以瓊崖地丁錢糧雜稅。經已指定用途。一旦撥充軍餉。瓊崖政費。必至無著。此舉是否可行。及有無流弊之處。現已令行財政廳長妥議核復。再行核辦云。

△◎朱省長擬巡試各屬

朱省長以改編警衛軍。平穩完竣。現時省城防務。自有陸督軍料理。可保無虞。現決計聯同龍巡閱使。定期出巡各屬。查察民情云。

△◎擬發行廣西紙幣

陸督軍因財政問題。近經召集在省議會九善堂公會等議。宣佈困難情形。頃探得陸督軍最近政見。以中央現在財政。亦同一困難。若請撥款。勢必遠水難救近火。特變通辦理。即將帶來之廣西紙幣二十餘萬元。暫在粵省發行。分由七十二行商業担任行用。勿得低折。每行不過三千元。定能辦到。以維大局。似此一轉移間。則欠餉積壓稍紓。自可如湯沃雪。頓形消融。刻已決於日間柬請各行商董至署。籌議此事云。

○活士卑巴文嬌亞
○乃為最妙之良藥

如胸中有感傷諸症以致胸膈不舒飽悶停滯個服活士卑巴文嬌亞之腺祇息間耳其病若失此藥易服食又易入口為近日特別之良藥也各藥房藥店均有代賣每樽價銀八角正

總發售代理人　檳城　怡保　星架坡　吉隆坡　韓典目兄弟有限公司

英國羅士露醫生
先後天丸

此丸能治一切先天不足戕伐過度元虛冷喘骨蒸潮熱自汗盜汗脚氣水腫下咳血氣肚瀉喉痛縱情色慾陽痿不舉疝氣淋瀝腎冷精薄面黃肌瘦四肢乏力夜夢遺精胃呆食減老人氣血兩虧精神困倦筋骨疼痛手足麻木夜溺頻多頭眩眼花耳聾耳鳴氣息不開無論新久老少均可使之復聰婦女經水不調赤白帶下小兒瘦弱多病不肯長成服之潛滋暗長衛生者信而用之則不老長生之品何必舍此他求哉

△(價目)每打七元　每瓶七角▽

石叻大馬路會豐商店總代理

△◎黑墨出售

茲有友由歐洲辦來五十磅庄黑墨十罐。七十二磅庄黑墨四十罐出售。如有欲購者。祈到本報面議可也。

丙辰年十月廿七日　本報謹啓

精華奪目

蓋聞國家強弱。賴乎工商盛衰。工商發達足以富國家於富強之境。工商零落可以陷國家於貧弱之地。是故泰西列強重視工商所出之品。日新月異。具其精緻華麗。術不倦於研究。故有今日富強之幸福也。我國自受舶來品之影響。工商大有一落千丈之勢。究其原因。斵因於出品不佳。不能與他邦競爭故耳。利權因之而外溢無限。是以國勢弱而不振。豈不傷哉。祖國商界有鑒於茲。是以提倡實業不遺餘力。幸工界挺身研究不惜艱苦力求精進。本商店亦為助力鼓吹。特辦到大帮中華土布。論其花樣則翻新。色澤則鮮艷。貨身則精良。工作則巧妙。質不愧乎精華奪目矣。更新到許多點枚紗及過鳥紡綢。價值公允。批發相宜。願我國人士羣起而用之。庶免利權之外溢。則中國幸甚幸甚。

石叻大馬路會豐商店披露

揸花

大減價　大減價

參茸衛生酒　滋陰補血酒　功用說

參茸衛生酒能滋腎水以補民陰壯元陽而益精氣有絕大培養之功而無燥烈尤為之品君臣佐使配製得宜凡男子色慾過度時見耳鳴眼花筋骨酸軟肝腎虛損子嗣維艱婦人月事不調及產後血虛常見頭暈目眩身體軟弱等症皆宜長飲功效最速

滋陰補血酒備用正梧州蛤蚧海狗魚白毛黑肉雞菓子狸及配以上等純正補品製釀而成功能養肝潤肺大補真陰故凡男婦陰虛火燥而見盜汗骨蒸虛勞咳嗽四肢困倦元氣不足手寒足冷虛不受補之症常飲此酒自然血氣充盈身體強壯矣

貴客光顧各欵色酒藥酒批發代理取價從廉此佈

本號代官之羅敝萬蘭池酒氣味香醇酒質良厚誠洋酒中之最精品也愛飲洋酒者請嘗試之

△(紅杏林追風酒寄售)△

丙辰年六月三十日

星架坡徠木街門牌二百四十二號　電話第一千一百七十六號　紹昌煙酒庄披露

●紹昌呂宋煙庄擴張唐洋酒枝廣告

啟者本號向辦呂宋各名廠煙枝暨售唐洋美酒素蒙光顧咸以貨真價正色正推許今本號又由粵東自辦各色美酒經已試驗功效皆以配藥專其蒸釀之得宜用料之原厚與別家較色較味之貨大不相同諸君欲受身體康健氣力強壯者請飲本號之酒最宜多飲本號之參茸衛生酒及滋陰補血酒功效更見神速凡餘各種美酒其不色色俱佳其氣味之香醇俱不可易觀也

各家藥房均有出售

各家藥房均有出售

福建新聞

省會

◀因姦被殺

南台瀨邊鄉民趙某，與同鄉齊某之妻有染，齊在鋪前頂某家私店為夥。日前夜間一對野鴛鴦，正在同牀酣睡，卻被齊之族人排闥而入，將趙擒去綁縛，翌晨趙死於山上大樹之旁。或云被齊之族人毆斃，或云係其懼罪自縊。已於日昨由地方檢察官赴驗，經將姦婦等解廳審問矣。

省外

◀請免城門捐稅不准

建甌茶業研究會，呈請省長，免徵城門捐稅。閩李省長以此項捐稅，自滿清以來，實行二百餘年矣，向無異詞，該會所請豁免，未便照准，並飭令仍舊完納云。

漳州

◀勸公債忙

本年公債，龍溪一縣，派消二萬七千元。惟因發來較遲，邊此南方秋收之秋，聞者皆為却步。汪知事因考成在即，月之初旬，自命駕往石碼，順至石角東，勸各富戶認買，該處人民，則以三兩年來，歲歲任此負担，直視與滿清蠲捐輸之事無異。此番知事親到，或者看看長官面孔，而認購也乎。

廈門

◀刧搶叢聞

曾姓店匠廟某家，住處頭巷，昨其妻歸寧，廟之母抱其週歲孫，就外遊玩，適來賣米粉者向買，事畢，回首見宮傍有一十數齡之某甲，廟母隨孩置諸其側，囑為看視，己則攜米粉歸舍，詎人心叵料，甲竟乘空將孩頸所掛之天官鎖並鈪搶去，又欲強脫手鐲，孩乃驚哭，廟母聞聲趕出，甲已蹤跡杳無，吁世道日衰，奸貪日盛，十餘齡即能為盜，豈非教育之不普及歟。

△又廟油巷某住民，於昨拜三早，天甫黎明，忽報失盜，據云所失皮箱一件，衣服數件，因該住民晚間委睡，每至天明時，街在黑暗，以故是日失盜，無異於白晝刧掠也，盜風之不易止也，於此益見。

△昨夜八九點鐘時，有人過亭仔下，手携一布包，不知中貯何物，倏忽而來，忽身邊突出一人，向其手中刧搶而去，搶者出其不意，只得失聲而故，而該匪已轉入木屐街，不知何往，噫通衢大路，而刧搶竟如此之多也，奚論乎偏巷。

▷熱泉有限公司◁

啓者本公司製造之各色淡甜气水出自溫泉該水清潔異常飲之有益衛生經本坡諸醫生所鑒賞前年亦曾取水質帶往英京大醫生試驗蒙給文憑病人食之大有裨益歷歷可考常飲能驅除風濕助胃消化乃衛生之至寶也謂予不信請嘗試之倘蒙惠顧無任歡迎

發行所馬車街門牌六號　電話一零七四

丙辰年九月十六日　巳

Singapore Hot Springs Ltd. (Incorporated in Singapore.)

◎承頂告白

啟者本坡漆木街門牌七號保利字號新舊衣洋貨生理原係劉春階劉睞記二人合創今因二人志願別業願將保利號全盤生理店底貨物傢私招牌一切頂與劉以沐承受經眾保利號如有與諸親號來往賬目欠揭借担保等情限期一禮拜內看來向劉保利號交割清楚如逾期不到者乃保人自己之事以後不干承頂人之事特此聲明以免後論特此佈知

丙辰年十一月十七日　承頂人劉以沐告白

強腎固精特品

強種精血丸

人之生也由父精母血而成以精足血有子母以血充而育子及父母之精血傳於吾身而吾身即以此精血為畢生之作用且以吾身之精血再傳於吾之子孫而家業以興宗祧以延種族以強其吳精血之關係於吾人也如此可不寶乎惟人生既以精血為作用則經營勞碌無處不勞其精血即無事不耗其精血是精血雖極寶貴而卒不能保其固有之充足者有之更有不知寶貴消磨斷喪於無形者尤居多數於是精血虧損百病叢生身體失其健康嗣續因而缺乏或以此精血有衰小兒而其胎元先弱術何強種之足云凡此實為人生之憾惟有乞靈於藥物斯無可挽回出閩是藥品雖多欲求補血藥補有奇功者世界上尚少發明本藥房有鑒於此求學於英美名醫博士究融洽化數年之苦心發一種之良劑名曰強種精血丸 Blood Builder 夫精與血分則為二合則為一其在人身如水之與氣相生復相乘則為精散則為血男以精為本女以血為主今製此丸孰兩用中意任男女服之各得補助而復其精血充足之常以却病延齡壯體強腳不論老幼服之皆得精滿神完血增氣長者更男女同服則水火相濟陰陽交益靈夢之占操券可獲所生小兒發育更異常暢遂功用如此洵補精血強種族男女同服之良劑也

茲將特別效能列下

一凡男子斷喪過度腎水虧損元關不固陽痿無能或精寒精滑子嗣艱難等症服之皆有奇效

一凡女子天癸不調經停經閉子宮寒冷久不受孕或胎元薄弱孔汁清稀等症服之皆有奇效

一不論男女老幼服之皆能滋補腦筋流通血脈調和臟腑增長精神開胃舒肝強筋壯骨扶元益氣清熱化痰四時常服却病延年功效不能盡述

主治概略

頭暈腦痛　心跳肺怯　精力短少　思慮恍惚　怔忡健忘　目眩耳鳴　齒牙悅落　肝經火升　煩躁不寐

筋痛骨疲　麻木不仁　半身癱瘓　夢寐遺洩　腰背時痛　血質淡薄　氣色萎黃　自汗盜汗　虛煩潮熱

四肢偏冷　虛人久嗽　病難復元　肺虛咳嗽　氣喘多痰　肝胃不和　胃不消化　內熱腸炎　大便祕結

孩童瘦弱　體短發疏　疳熱蟲積　本元不足

服法　每日服二次每次服一丸至二丸飯後開水送下小兒七歲以上減半

價目　大樽銀一元二角半　每打銀十二元半　小樽銀七角五占　每打銀七元二角

總藥行上海中英藥房總代理石叻衛安公司謹啓

虎嘜至兼還固本片

夫陽痿一症皆由真本不足元陽傷耗腎囊委施其衛者人非淺鮮一蹶先天不足之人與元素虧乏以色慾過勞損精竭陽遂成陽痿之症屈臣氏虎嘜至兼還固本片專治陽痿最為靈驗此藥性極和平不代燥不烈服一禮拜元陽充足陽痿若適退者還童保本壯固自能仕嘉歡樂誠乃第一靈丹衛生家幸勿輕視　定價每樽銀一元半

石叻總代理 衛安公司　砂勝越利濱公司　坤甸利南公司

◀請看！請看！請勿忘之▶

凡貨物欲求社會之歡迎必先有美麗之裝飾

本公司精製各種藥品香品糖果衣服鞋襪紙盒紙箱等價極相宜諸君賜顧請移玉至小坡桑厝街(三馬路)門牌三一五號本公司內面商可也

丙辰年九月廿八日

日商 柳澤公司謹啟

Yanagisawa Co. No. 35 Queen Street, Singapore.

THE STRAITS PHOTO-ENGRAVING CO. SINGAPORE.

南洋寫真版公司

啟者本公司特到西人專造花草書版五色相片銅圖影像光銅招牌五彩凹版各款商標無有製便花邊人物山景種種任僑如蒙仕商光顧請移玉步至本公司面商價目格外從廉

一本坡

中華民國五年拾月初壹日　本公司主人李漢發佈告

HALF-TONE, LINE AND THREE COLOUR BLOCK MAKERS FOR BOOK, CATALOGUE AND NEWSPAPER ILLUSTRATION

A TRIAL ORDER SOLICITED

PRICES ON APPLICATION

◎香港福安洋面火燭保險有限公司告白

啟者本公司經在香港政府註冊資本銀一百萬員專保洋面各埠來往輪船貨物并保屋宇傢私各貨物火燭所有章程悉照英例辦理倘蒙惠顧請到本坡漆木街門牌第二百一十五號本公司代理處面洽可也此佈

中華民國元年二月廿二日　代理人李子佩謹啟

Fook On Insurance Co. Ltd. (Incorporated in Hong Kong.)

△生意收盤召頂廣告

啓者本號業洋鞋生意已歷多年並無欠街外賬項分毫茲因志圖別業願將貨物傢私舖底召人承受並有各款鞋料漆皮咭皮象巾布在本號平沽貨極鮮明如合意者請到小號面商可也

丙辰年十月廿一日　大坡廣合源街門牌六十六號同益號披露

各界諸君大鑒　星架坡自動機車俱樂部上言

啓者本俱樂部為免撞車起見用特懇求各界諸君如乘手車其乘車人欲轉左便則伸出其左手欲轉右便則伸出其右手以表示其轉角之意以後當無撞車之虞也

英一千九百十六年十一月廿號　本俱樂部司理心士謹啓

天喜堂馳名老婢調經丸

此方得自京都某親王府之老婢傳受故曰老婢調經丸

南洋各埠光顧此者郵費照加依期付上無悞　石叻周昌記謹啓

一治一二月必勤行經或肚痛

一治三四月胎前行經或肚痛

一治四六月胎動行經或吐痛

一治經色或黃或淡或黑或赤

一治經來或多或少或四季

一治月經或先或後或多少

一治行經肚痛大便閉結

一治遭經閉經月月經

一治子宮虛冷多年未孕

一治經期前後腰骨痛

一治經期前後小肚痛

一治經期前後肚刺痛

一治血山崩血流不止

一治白帶赤帶白濁

此丸專治婦科等症如未孕者服此丸有孕婦女孀婦處女一切婦人皆可安心服不用戒口每日經期有孕者每服三五顆無不受孕百發百中切勿輕視誠調經之聖藥種子之金丹也每服收回工料一元

石叻馬交街周昌記

各埠代理名列

天津某竹林藥房　大坡吻嘮周昌泰　廈門鎮邦街太乙樓　瓊州府城英盛號　京都騾馬市藥房　吉隆美廠街煥利號　上海大馬路老悅生　汕頭大門樓富生號　佛山滄洲巢芳齋　澳門木欄街如意號　省城城隍廟前日升樓　省城雙門底養成局　廣西梧州五洲藥房　桂林十字街五洲藥房

窺准商標別人不得冒效福建林驗春製

此丸石叻專在馬交街周昌記門牌九號發售
此丸石叻並無分枝別號代沽

中華民國五年九月十五日　本堂主人啓

中國蜜酒廣告

這個飛獅牌啤酒是咱們天津本地作出來本號諸君收挽利權的諸者我國市面錢財之緊急周轉之困難到了何等地步若於此區區之啤酒猶不能同勉同心惟本國者是飲甘將此公同告急鉀相恃以共延殘喘之餘錢從外洋之啤酒中口滴漏不能使市面再窘流通是何如可惜也以故敢對我愛國諸君大聲疾呼曰不飲啤酒則已飲則請飲我天津飛獅啤酒

丙辰年七月二十五日(電話一千四百零四號)

南洋總代理 新加坡大坡振源酒莊

天津飛獅啤酒公司謹啓

事件

廣州海先生與教育總長范靜生勸改讀經令書（續）

若腦力不足，則今之讀經，與教科書並行久矣，未見其不足也。假令不足，則刪修身一課，而即以經文代之，豈不更實。夫修身一課，乃日本法，日本非特尊孔教，故刪讀經而以修身代之者，在日本則或可，在吾國自有教主，自讀經文，以為兒童修身之本，豈不比修身課更為博大精深乎。若求兒童之解，即今修身一課，亦與經義難通，就其淺者則修身課與經書何嘗不並喻。然則修身一課，不成枝指駢拇乎。故無論兒童學日力足否，而修身課必當刪除，讀經課必當保存，況而論見，無待發明，若謂經義精深，兒童難解，不以聽數實之記誦，而能不能記，若限講解實之，則兒童之腦力，益更不逮，未以乎幼之年，讀至深難解之書，豈知聰明不足之腦，豈不誤青年乎，故之曰，謹遇曰，讀書千遍，其義自見，吾中國聖人，無不盡解讀經，亦誠多不能遍解者，及其長大，或轉入人讀論，或亦讀經，故教兒童讀經，或從容溫習，多能發明其義，十得八九，其他經者為之，故教兒童讀經，今並不必強求甚解，但使熟誦於口，化與心融，習與性成，從之游之，使自求之，至於渙然冰釋，怡然理順，不覺大化之陶已，至道之入神也，中國人之上者，或讀經至誦，下者教手執一業，要其所以心造自得，以為持身涉世之道，而於持身涉世以治己治人之道，並無不從少年讀論孟來也，若不從讀經來者，即偶明一藝，而於持身涉世以治己治人之道，必茫然不知，蓋如木偶，蓋比比然耳，故讀經者其神識圓以通，故能處事治人，於其間得以致成業，其不讀經而僅從學校者，其神識方以陋，不甚善於治人，故直待以損其驕也，今教育者育兒童之智以成事業乎，抑育兒童之鈍而莫成事業乎，蓋又不待言矣。（未完）

●培風學校籌款處廣告

馬六甲培風學校籌款處第二次出募於九月十六日，沈鴻柏君（以下略）……二君同到吧巫埠商會……捐有成數，總理龍道舜君，協理……同勸募，本埠商會……大熱心教育為當今要務，與國家前途有關係之事……勸捐之各……及於是日……捐不到十分鐘，而簽捐者十五人，計銀七千元，尤如會……君實不可多得，較之一錢如命不願公益者，實有天淵之別，多請同人已議認數實以揚盛德，所認捐款芳名列左

陳治與君捐一千元　李盛五君捐一千元　郭五川君捐一千元

曾文志君捐一千元　王業珍君捐五百元　陳天位君捐五百元

李[illegible]君捐五百元　陳融德君捐五百元　張紹漢君捐二百元

陳學[illegible]君捐二百元　陳奕東君捐一百元　李大猷君捐一百元

李[illegible]君捐一百元　黃會期君捐一百元　王升輝君捐一百元

計十五名共捐銀六千九百元正

併前統共捐銀五萬八千四百元止　續（上從日）

丙辰年十一月十五日　馬六甲培風學校籌款處謹啟

△辭職聲明

啟者鄙人向在石叻菅廣致和公司當經理之職，今自願告退，所有以前弟經手欠到各號來往之數，概是廣致和公司事務之數也，鄙人敢謂清白可表，致慎有私自轉借挪移等事，與公司事情訢一體……來爭閱明，如逾期外以弟無涉，自今以後倘有各項轇轕等情，乃歸經手自理，特此聲明，勿謂言之不先也此佈

丙辰年十一月十七日　弟黎振鮮披露

●聲明告白

啟者石叻豆腐街廣致和公司原是黎振鮮當經理之職，今因有事自行告退，現交黃期代理之職，自今以後如本號來往各項賬目乃黃期經手蓋印簽字方為實據，倘有日前黎振鮮私自賬目及借項挪揭等情，要與一體拜到來理明，如逾期乃是自誤，以本號無涉，特字聲明，勿謂言之不先也此佈

丙辰年十一月十七日　廣致和披露

請看仰光永安堂馳名各藥

●一清快水

此備水攻風痧，水滿腸胃，邪熱內科，熱病熱外科，瘡疥花柳中毒，楊梅天泡，瘡瘍芒果，熱口便毒無名腫毒，等等症在經絡，血液臟腑能和氣，因而洗除皆毒，清而外洗，能除外痛止痛有去毒生新之功，誠為實熱症之先鋒料之毛瑟也

每樽另二角六占

醫官商戰之魔術，各國皆競用腦力以發明藥品以救人之妙，本主人有鑒于此，爰將各種醫藥，名五大部洲各藥用發廣告與世間，能知我國有此神妙品，曉得補光明體培養元神為至寶之品，實助其藥力效果件件超出外國之上，物質價廉，價格從廉定然學先購採藥，實調劑配各藥，以期有者當竭力，紹售推廣，彼美而挽利權，亦以獨立之一端也，又何致讓籌利于外人，而利權外溢，敬將藥品列于后

●一萬金油

本堂獨得異秘妙方，選得藥料精製，安具萬金油，痧氣胸翳……少內外科各症，或採各國食飽用得宜，無病亦能扶正氣，有病解除邪性，和功驗各症，其效如名，令求試行，船車必可侍為體身之要也

每樽大五角六，小二角

●一天來血

人必先天無虧，後天得培養之法，然後氣血壯健，康強延年益壽，百不得一者也，此藥水接先後天氣使平補，能血腦力充裕，讀見精明，形骸舒暢足

智多謀，精神為強，命效卓著，且能除百病于無形，物美價廉，真中外藥品中獨一無二之至寶也

每樽另五角六

八卦丹

此丹利用其濟秘治傷寒中暑，霍亂吐瀉，痧氣腹痛，痧疫氣虫金滿不服水土，水氣腳腫，作熱作寒，頭痛頭暈，昏眩胸隔，飽滯飲食不化，痰厥氣厥，不省人事，諸般危急，服之立愈，尤宜于咳嗽各症，傷風咳嗽，痰多咳嗽，熱咳嗽，火邪咳嗽，痰飲咳嗽，痰氣熱嗽，逆咳嗽，任事過勞咳嗽，酒色損傷咳嗽，久嗽喘急氣促，百咳嗽不效之重症，服之更見奇效，並能治外科各症，刀傷跌打，手足臃痛，無名腫毒，瘡疥

年腳巴腫，水淋滴花柳，膿淋止痛，拔毒消腫，收口生肌，或食或貼，各奏奇功，即無病之人，口含此丹些少，或和食藥，與食物共嚥，亦避瘟生津止渴，家居遠出，身攜帶備，益無窮，敬告同胞，毋忽視此，衛身要藥也

老舖仰光二十四街門牌四十八號（永安堂）

分局仰光廣東街門牌一百二十七號（虎豹行）

電話一千三百三十一號

郵箱二百五十六號

分售處　石叻實珍街營分堂　小坡大馬路萬川棧　小坡火爐台和堂

丙辰年九月初三日　仰光永安堂主人胡文虎啟

英文書要目

辭典、字典

英華大辭典　二冊　十五元

英華合解雙解字典集成　七元五角

新譯英華字典　[illegible]

袖珍英華字典　[illegible]

新譯英華新字典　一元五角

英華日用字典　[illegible]

英漢成語辭林　二元五角

新訂英漢辭典　四元

英華辭典　二元

英華辭林　一元五角

英漢新字彙　五元

英華合解辭彙　二元五角

英華成語辭典　一元五角

英華會話文件辭典　一元

英語拔字辨典　二元

本館出版英文書籍……函索即寄……

上海棋盤街　新嘉坡吉寧街　商務印書館

中國各處均有分館　國內外……已到現售特價二元加郵費二成請速來購

酒

喜◎◎◎◎◎◎◎

價廉◎◎◎◎◎◎

酒最美◎◎◎◎◎

貴客皆知◎◎◎◎

暢銷萬國地◎◎◎

酒質第一香醇◎◎

常飲提神築益氣◎

總代理處英寶德公司

代售處　紹昌酒庄　振源酒庄　永康酒庄　廣昌酒庄　新榮成號　振源興號　會豐商店　國泰酒庄

東方痔瘡藥廣告

啟者本藥房現有東方痔瘡藥，專此藥能止血止痛，若患痔瘡之病者，俱無誤妙藥也，諸君如欲購……請到本藥房……百零一號新街門牌……藥房面商為盼

CITY DISPENSARY.

101, Cecil(?) Road

民國四年二月二十八日　新街藥房謹啟

廣東大埔張仲賢掛砂代理人在漆木街廿六號振昌牙科鐘錶店內

新賢汝之保險于……之公司

咁嗎施有限公司告白

咁嗎施有連保險有限公司告白

本公司經在英京注冊

COMMERCIAL UNION.

Commercial Union Assurance Co. Ltd. (Incorporated in England)

△◎茲將一千九百一十五年本公司之結冊開列如左（此啟者特字通知本公司現在開設火燭洋面担保并打單等保險，担保乃保担保人在行店僱工之必需担保者）

現在本公司所存物業共值金磅二千八百四十三萬四千六百廿六金磅，仲叻銀二萬四千一百六十九萬四千三百二十一元，統計一千九百一十五年各項入息值九百萬金磅，仲叻銀七千六百五十萬元，計每日入息約得二十一萬元

咁嗎施有連保險有限公司經理人納洪亞洗士謹啟

民國四年二月十八日

（學叻埠咁嗎施有連有限公司保險處）

●勸助弱體

今日有數千萬之人，患手足麻痺不能離床之風濕骨痛症，觀其容貌頗如殘廢，往往延名醫調理，其病者惟其患病日久，若再拖延而不理，則幾成廢疾矣，列道士柯倫多藥能治風濕骨痛症，屢試屢驗，且曾治癒藥丸多而不見效至成危症者，惟不勝屈數，將占士科埠夫利沙君來函論出，以証其實，他鄙人曾患風濕骨痛症經有六年之久，請名醫調理，無覺有微效，且病勢未沉，飲日夜痛苦難堪，及後由得友人介紹購服　列道士柯倫

多藥　調理服藥之後，六年內所受之痛病，等勞立即消散，其功效之神速，如用法術之離奇，僅服此藥一樽，則已痊癒矣

英一千九百十六年四月一號　各處均有發售

燈窗瑣記

顧亭林云。古人經史。皆是寫本。久客四方。未攜一時所讀之誤。自所不免。後人不必曲爲之諱。子美雀州賈司馬大女巴州殿使君詩。弟子貫原憲。諸生老伏虔。而用濟南伏生本。伏生名勝庾非。後漢有服虔非伏也。示侯奴阿段時。曾麗說胡奴興。盖謂十行有胡奴。可比阿段。胡奴侃子範小字。非奴也。如此類者。古人時或有之。不獨子美爲然也。鄙人生當亂世。家有藏書。悉歸灰燼。客囊羞澀。不忌再購。記憶之力。又爲憂愁驚恐。耗其七八。涉筆爲文。援引典故。定多差謬。言念及此。感慨及之矣。

列子。晉國苦盜。有郤雍者。能視盜之貌。察其眉睫之間而得其情。此說雖奇。其實亦有至理。盖人兇悍之氣。必露於眉宇。當心察之。決人善惡。雖不能悉中。當亦不遠也。

古人成語。有習用而不得其解者。如數見不鮮。今人皆作習見不鮮。新奇之解。含有厭故之意。顧亭林謂此是秦時人語。猶今人所謂常見之客不殺雞也。

讖緯術數之學。時有應驗。然實不知傳自何人。自漢以後。所傳帝王易姓受命之說。一切附之孔子。如沙丘之亡。卯金之興。皆謂孔子前知。預爲之讖。今人所傳之推背圖。則託之李淳風。要之此種學問。必有傳授。非盡屬臆說。

詞林選勝

艷情　（集古詩句）　（惜唐）

異苑天上墮。仙桂月中栽。寢殿交青瑣。幽屏貼翠苔。對人傳玉腕。含笑捧金杯。醉後佳期在。依稀夢雨來。

雲雨相望久。昨夜夢魂中。蘸被夜塵擁。羅帷雲未空。眉殘蛾黛減。淚濕玉肌豐。粉汗痕猶在。嬌嬈粉自紅。

畫樓初纔結。小玉更焚香。春着致魂夢。魂消武理妹。最憐雙翡翠。亦憶兩鴛鴦。回首似調謔。遊人解裕裳。

我其郵

唯一奇驗之清血藥水

（內外科俱可用）

頭痛肚痛胸肺心氣諸症。服此藥水。半點鐘之後。可獲效。凡患牙肉腫痛者。將棉花布濕藥水。貼在患處。半點鐘之久。即見消而痛止。如痛症大小熱症。服骨痛。久年風濕諸症。服此藥水。點鐘之後。即見功效。但須仍照法服。多數天。方獲全愈。而無後患。咳嗽。喉痛。皮膚發病。疳痛。紅白痢症。血氣衰弱。皮膚發病。井花柳各症。服此藥水。保於數日之內。即獲全愈。如遇牙痛。用棉花蘸濕藥水。塞入牙孔。每分鐘換藥一次。半點鐘之後。其痛即止。牙痛眼痛耳鳴。則先用水洗淨患處。即見痛如故。服此藥水。於數日之間。將棉花布濕此藥水。貼在患處。用白布札住。每三點鐘。解換一次。井照服法食此藥水五六天後。其患必除矣。此藥水。孕婦亦可服之。此藥刀割用棉花濕藥三點鐘換一次。保無患也。如遇大少產每日服三次每次服一羹匙如婦人每日服三次兩羹匙拌後即愈小兒患痔稜每日服一次一羹匙拌後即愈血氣衰弱每日服三次二羹匙後自然身體強壯可保無憂也小兒出世如過十症不論每日服三次自然平安無事可也

不可慣水。服法每日服三次。初次一飯匙。十四歲以下者。飯前一點鐘服下以下者。服一茶匙。若是十分痛苦者。服半飯匙。七歲可加倍服之。

若蛇狗猫咬或惡魚針者。于少頃之後。用棉花布濕藥水。貼於患處。立刻止痛。井須服食此藥三四次。如被傷了。點鐘之後。方得出藥之毒。須照法服食此藥兩星期之久。則保無後患。此藥水亦適於醫治者生疾病也。

（價目）三安士八角半　每四安士壹大員　二安士六角

此藥獨係陳先生秘製的在囉佛不尼是 Raffles Place.

門牌十一號發售

不論男婦老幼若患在上所症之一者請親到陳先生住宅他自然與人方便。給藥試用。以示其藥水之靈妙者效也。

代理者信嚨新嘉坡大藥房門牌十二號屬得基律

The Singapore Dispensary, Ltd.

No. 12, Battery Road, Singapore.

丙辰年十一月初七日　　全

救時普濟水

香港　朱中興

提防假冒

南洋總代理石叻衛安公司

◎注意　◎注意

本主人所創製救時普濟水功用之靈驗之速凡海內外城市鄉村君子久矣目之爲治病救急之聖藥近來輸流尤爲普遍凡城鄉市鎮村郵外諸人莫不樂爲信用更稱之爲時不可少之護身寶丹也此種明證久爲人所公許實非本主人之過譽也如此水者非具有絕大功能焉克臻此

近查市上有無恥奸人假用本主人姓氏并將救時普濟水五字顛倒影射或更改一二字樣以冀魚目混珠而藉東施效顰稍大間小異希圖漁利之心其用心之險殊可慨嘆凡欲用救時普濟水者務須認明本主人之圖樣註冊商標并細心詳察方不致誤服冒牌者之假貨

本主人有見及此爲慎重生命起見用特刊登揭明凡曾購過本主人所創製救時普濟水者內加小心認明細究嗜味勿受其所愚誤未曾購注册明標者尤須留意

再者本主人并無分枝別處亦無子孫另行開創倘有冒乃係假冒幸勿聽信此藥全權交托香港成裕豐總代理發行凡內外埠如欲大宗貨寶請通函錫蘭商人員寶號

香港干諾道一百五十號成裕豐商訂可也

本主人特委石叻衛安公司爲南洋各屬一帶總代理凡南洋羣島各埠大商號如欲就近採辦或代理發行者可直與石叻大馬路衛安公司商訂不拘大帮零沽一律歡迎價格尤爲克己每樽銀一角批發相宜

朱中興主人現新出中興聯集書壹册內容豐富爲開通智識之要旨凡買普濟水照原價二元以上者送書一册所到無多購者快來

星嘉坡大馬路門牌五十四號

衛安公司

分局庇能新街門牌六十五號

南洋一帶代理總發行朱中興救時普濟水星加坡

花柳各症骨痛汁

藥[illegible]乃花柳之[illegible]其汚穢欲[illegible]流致被其所貽累則肩疔便毒蓋至性命之虞亦有寒心之懼此爲害出世不可挽良方本局之力如何[illegible]熱毒[illegible]不論魚口便毒疳疔[illegible]日服三次每次飯後服汁一羹匙和清水冲服照此方用之去清必無復發之患誠治花柳之妙藥也

每樽價銀二元半

總藥局省港威建藥房總代理石叻衛安公司

分售處　庇能衛安公司　[illegible]　[illegible]

孟德醫生　強腎藥精　男子祕寶

人生世界大陸之上責任之最重者莫不以子嗣爲先夫身生於父母兒女以代傳代此人倫之大理也稱思生育之道首重乎夫婦之愛情若愛情一失則成孕殊難每見男子傷身太早色慾過度至使陽物萎縮或臨陣而不前或交鋒而即洩失其牀笫之歡不特惡感其女子之愛情反惹其討厭豈不嘆惜哉本醫生有鑒乎此故精心研究壯陽壯子之術特搜羅歐洲精良藥料配製成丸取名之曰強腎藥精其功則有強腎健陽之效能其力則有十虎九牛之倍量服後七日大收效果久戰而不倦收放則自由雖未嘗孕育之婦一經此度莫不成孕也此藥最可尚者并無傷身敗血之弊更有延年益壽之功世有抱百道之憂者服之必受毓麟之慶誠爲補腎藥中之魁也若謂吾言不確購試之便知其詳也

◎專治各症◎

腎水不足　眼目昏花　手足冰冷　小便帶血　老人夜尿　無故洩精　腎虧耳鳴　腰脫腎[illegible]　夜夢遺精　腎虛腰軟　夜不安眠　四肢無力　便後反痛　心跳不[illegible]　精神衰冷　少年[illegible]

服法每日服三次　每次服二丸滾水送服

（價目）大瓶每枝一元半　打十五元　中瓶每枝一元　打十元

代售處

庇能中法藥房　怡保會豐商店　金保會豐商店　太平會豐商店

總代理石叻會豐商店

張妹首服此藥後之像　未服首穀之像

請君讀此証

人體重量可增多十磅或十二磅之奇效不待說明想諸君觀此圖即先知之矣首穀藥片未發明以前凡體質羸弱者千方百計欲求康健概不可得卒以瘦弱之體而終天年殊爲人道缺恨今幸此藥片發明能轉瘦而爲康健能除體虛而增歡樂造福於人道豈淺鮮哉凡瘦弱諸君倘能購服此藥片者將見羸弱之身悠然而轉爲雄壯歸鄉之際滑然而加其重量雖每日見面之親友亦驚訝而不知其何由所致况服法極爲便易食其所欲行其所爲無少阻礙於事體真爲空世界藥之奇藥也並此藥片並無油類牛乳酒精或鴉片嗎啡等毒混純爲醫學中最滋養之物品所製成其名曰首穀洵爲滋養品之首也每一瓶四十粒數內星架坡銀一元二毫五分每六瓶星架坡銀六元五毫購以六瓶者遠近多論郵費一概在內

代理處

石叻大馬路會豐商店　廣生行　民大藥房　衛安公司　余仁生　保滋堂

蘇洲藥房　民興藥房　卜美濟藥房　萬春和

小坡會豐商店

小坡萬山濟　萬山樓　老鑫記　張裕和

南洋羣島總代理處由此密士渠公司

星架坡

及天下各處經售藥者均有出售

英國倫敦　美國紐約　首穀藥房謹啓

交涉要聞

△◎政府提議老西開案辦法

老西開案之交涉，中國當局，曾屢稱因本地人民之反抗，故未能將該地轉讓與法人，而今日除中國所提議之辦法外，斷無他種方法，能使此問題從速解決，若法人之欲得該地，果爲公衆之衛生計，而非欲自謀利益，則對於將該地開放，各國人民居住之事，絕無反抗之理由，此種辦法，前次中國當局曾向法國當局提議，茲錄其擬定之條款如下。

第一條　以海光寺（即老西開）爲自闢商埠，外人得在該處居住，經營工商業，得租借土地，以五十年爲限。

第二條　海光寺市區之界址如下。

第三條　海光寺市區，爲法人隸屬於直隸巡按使管理界內。左列事項。

一關於建築工程之規畫及核定事項。

二關於官地民地調查登記及收用事項。

三關於規定土地之等第事項。

四關於經理土地及房屋之租賃事項。

五關於衛生警察事項。

六關於徵收雜捐事項。

七關於市區工程借債事項。但對於此種借款，中國政府及直隸行政公署不負責任。

八關於違犯市區章程之懲戒事項。

第四條　海光寺市區對於前條所揭事件得訂立章程。

第五條　海光寺市區所訂章程，須詳直隸巡按使，請求批准施行。

直隸巡按使於收到章程一個月後，未與答覆，則此項章程作爲有效。

第六條　海光寺市區章程，凡界內人，無論中外，均一律遵守。

第七條　海光寺市區內，一切華洋訴訟事宜，依條約規定辦理，外國人有違犯海光寺市區章程者，由所屬國領事依章程罰之。

第八條　中國人在海光寺市區內犯罪，或在區外犯罪，而逃入區內者，均應交由該管地方官廳管理，無須候有罪之證據。

第九條　中國人在海光寺市區內居住，或偶然在區內者，當然仍屬中國法律之支配。

第十條　海光寺市區內對於中央政府及省行政官廳，應納課稅，仍當繳納。

第十一條　無論中國人外國人，欲在海光寺市區內得有不動產之權利，應與地主磋商。

第十二條　海光寺市區，設市會代表市區行使其職權，會長一人，由直隸巡按使咨由外交部內務部派充，會員六名，由市區納稅者就區內納稅之人選舉之，但華人至少須有三人。

第十三條　市會得聘僱外國人。

▲香江酒樓十月初六日開幕宣言

謹啓者本酒樓新張開幕宣言，新張酒館，字號香江，在牛車水戲院街，爭高標翹，佈置堂皇，高樓聳峙，地方軒爽，舖陳華麗，陳設各種，樣樣嚴整，落落大方，煤汽電燈，照明月朗，凭欄好比廣寒，電扇生涼，清風飄蕩，身歷其境，煩惱全消，特聘庖廚，久孚衆望，所製食品，濃厚上湯，山珍海錯，自置點心，新奇巧妙，若從天降，中西餅食，名煙崇飭，各埠茶會，假座禮堂，出花作局，簫管雀戰，可人立主，鬥唱新腔，蒙各光臨，優等廂房，電話電鈴，喚人妥當，侍役招待，欵洽周到，如蒙賜顧，請嘗試之，予言不妄，祥煙有白，預賀當光。丙辰年十月初五日　　啓

華民政務司告示

特此通知各色人等知悉如爲政府欠貸賑項等情者須於陽歷本月十五號日以前列單送來如由十五號日以後所欠之單亦須於本月二十七號前數日交來以便清結此佈

英一千九百十六年十二月一號　　華民政務司示

（吳）（成）（源）（公）（司）（茶）（烟）（廉）（告）

本公司創設煙茶業不惜工本專以製心香純味厚甘喉生津著名各種名茶揀選極佳品出如蒙惠顧　　○○各樣紅烟名茶價目列

吳成源火船嘜八兩一百四十庄紅烟　每箱沽銀卅八元
吳成源火船嘜一兩九百六十庄紅烟　每箱沽銀卅八元
吳成源火船嘜一兩五百六十庄紅烟　每箱沽銀十九元
吳成源珠嘜二兩幼絲六十庄紅烟　每箱沽銀卅八元
吳成源雄雞嘜幼絲六兩二百二十庄紅烟　每箱沽銀卅六元
吳成源雄雞嘜幼絲二兩四百八十庄紅烟　每箱沽銀卅六元
吳成源雄雞嘜幼絲一兩二百八十庄紅烟　每箱沽銀十八元
廣珍號獅嘜八兩一百四十庄紅烟　每箱沽銀廿八元
廣珍號獅嘜二兩九百六十庄紅烟　每箱沽銀廿八元
吳成源麒麟嘜二兩二百四十庄古勞銀針茶　每箱沽銀七元五角
吳成源麒麟嘜二兩二百四十庄正山包種茶　每箱沽銀六元半
吳成源足六兩一百六十包六安茶骨　每箱沽銀七元半
奇珍足八兩二百包庄頂貢清遠茶　每箱沽銀十元半

▲●寄往別埠由丹容巴葛交貨價目列

吳成源火船嘜八兩一百四十庄紅烟　每箱沽銀卅一元
吳成源火船嘜一兩五百六十庄紅烟　每箱沽銀卅二元
吳成源火船嘜二兩九百六十庄紅烟　每箱沽銀十六元
吳成源麒麟嘜二兩幼絲六十庄紅烟　每箱沽銀卅二元
吳成源雄雞嘜幼絲六兩二百二十庄紅烟　每箱沽銀三十元
吳成源雄雞嘜幼絲二兩四百八十庄紅烟　每箱沽銀三十元
吳成源雄雞嘜幼絲一兩二百八十庄紅烟　每箱沽銀十五元
吳成源雄雞嘜幼絲一兩二百八十庄紅烟　每箱沽銀十五元

佛冇馬交街門牌六號電話一千四百八十號　經理人　鄧伯甫君
吉隆坡吳成源公司枝店　　　　代理人　李孝泰君
大小坡叻埠吳成源公司枝店休勞街門牌三十二號
老廠街門牌一百零六號

丙辰年六月十一日

石叻峇交　吳成源公司總理人吳勝鵬　總司理簡仁石謹啓

（廣東省內外醫院各家共聲譽）

唐拾義咳丸

此丸乃唯一治咳聖藥不寒不燥專治一切寒咳燥咳哮喘咳嗽內傷咳經久不愈等症一切痰涎寒肺心氣跳促潮熱盜汗皆可藥到病除每次服丸十粒清茶送服日服三次約隔四打鐘服一次皆可立奏奇功（淺症一樽全愈深症約服一二打定獲全功屢試屢驗誠治久咳之靈丹也）五歲以上小兒每服折半太幼酌減孕婦可服（戒食太燥太寒及難消化之物）（宜食豬肉牛肉雞蛋牛奶等物）每樽價銀一元

石叻怡保大小坡　會豐商店

▲◎梅華昌漢文典辭彙集
繙譯英文每本一元半
發售所石叻總滙新報
民國四年四月十二日

消食開胃汁

凡人生所賴以養生者無非此脾胃兩經若脾胃不健則常時食量必見減少而滋養身體之肥料已不能富足氣體大虛安能受補故強胃健脾實爲養生之最要也此開胃汁消除積滯開胃進食每遇氣悶強食或過肌過飽或食生冷不化致患腹脹腸腳作酸作痛胸膈不舒茶飯無味以及身體瘦弱飲食有限并病後失飢服之立效若素無此患而服之能令胃爽食增確有助胃消化之力即所謂健脾補胃最合宜之要汁也無論老少男女均可常服每飯前服一調羹日服三次開水沖和小兒減半

每大瓶壹元　小瓶五角
每打大十元　小五元

Is a popular tonic which stimulates the appetite & also aids digestion. It strengthens and invigorates the nervous system, restores tone to the muscles of the arteries & heart, & acts both as a blood-producing agent and as a concentrated nutrient.

馬嚤商標

一文人服之能消除積滯
一商賈服之能强胃健脾
一婦人服之能血氣調和
一少年人服之無痞積之患
一中年人服之無氣痛之患
一老年人服之無吐瀉之患

外埠代理

泗水三昌公司　吉礁丹恆春藥房
吧城三昌公司　吉隆坡五洲藥房
新埠衛安公司　埠架坡衛安公司
馬六甲李千赤　馬六甲同春藥房
檳榔嶼李細春　芙蓉林茂萬源堂

外埠代售

馬六甲廣濟堂　芙蓉陳漢標
吉隆坡盧同濟　新山生和祥
漢冰中興藥室　彎梳港廣隆
通和聯安公司　馬六甲裕隆
吳羅埠黑茂鮮　金寶埠榮亨
馬六甲聯和堂　沙康越利濟

（開）（胃）（補）（血）（片）　每瓶七角半

腎元不足脾胃虛寒四肢痠軟飲食不進面黃肌瘦或婦女氣虛血敗月經不調赤白帶下以及咳嗽勞傷年老精神困憊無力步履艱難或病後元氣未復是片取效極靈大有補精益血開胃健脾之功每飯後吞服一二片日服三次

叻大馬路牛車水　羅氏大藥房啓

又有香純煙枝出世矣

此象嘜煙枝乃倫敦富嗎士啤亞及子所製者現新運來市上發賣大爲廣別歡迎遂致消流最緣界其煙味之香純較諸各家平常之煙枝殊有天淵之別也此煙價廉味美諸君子不信請買一包而嘗試之遂知此言之不謬

著名象嘜烟絲

此烟絲性極溫和香純味美甜喉適口故甚消流諸君皆知此烟絲現極著名於東方無疑矣

製造者　英國倫敦富嗎士啤亞及子

丙辰年十月初六日　啓

▲命令

大總統令

內務總長孫洪伊呈，准兼署四川省長羅佩金電稱，川邊道道尹李寶楚，迭請辭職，李寶楚，准免本職，此令

任命陳廷傑，兼任川邊道道尹，此令

任命陸印純，兼任恩孝關監督，此令

大總統指令，交通總長許世英呈請辭職由，呈悉，該總長[illegible]，不辭勞怨，所請辭職之處，著不准行，此令

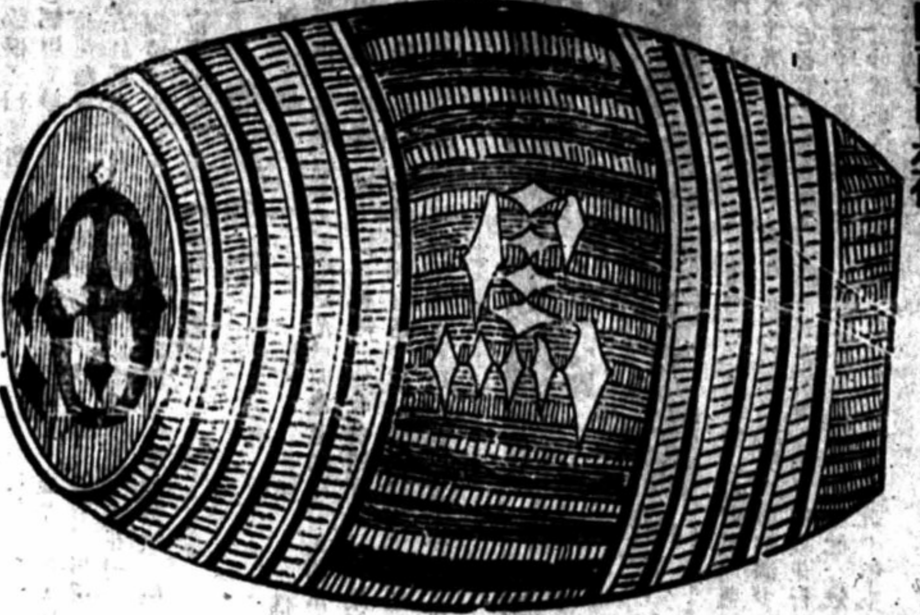
任命曾培棟，署廣西龍州鎮守使，此令

任命馬伯明，為暫編廣東第一師師長，馬濟，為暫編廣東第一混成旅旅長，莫榮新，為暫編廣東第二混成旅旅長，此令

任命劉世龍，為陝西第一混成旅旅長，蔡仲明，為陝西第二混成旅旅長，此令

陸軍總長段祺瑞呈，請授傅常與為陸軍三等測量長，應照准，此令

本埠專理新嘉坡火城烏油督辦總家正金獅標烏油兼樹埕藥粉發售諸翁賜顧請到新玉隆面商是荷



新嘉坡左方單邊街屋數三十八號電話四百零四番

丙辰年九月十三日

陳源泉披露

△電氣鍍金廣告▽

啓者本號新張伊始志在揚名故不惜工資特聘名師抵叻專以電氣鍍金器具如鍍銀銅白銅質等類 倘蒙惠顧請移玉至小坡巴拿士巴沙律門牌三十九號本號內面商一切本主人無任歡迎此佈

英一千九百十六年十一月六號

日本電氣鍍金商謹識

JAPANESE ELECTRO-PLATING Coy.
No. 39, Bras Basah Road, Singapore.

衛安公司總發行

健胃養神汁

香港總代理[illegible]

家庭養育衛生至寶

夫人身體之強弱全視胃力厚薄爲消長胃力厚則飲食得其宜升體日強肌肉日長胃力薄則飲食失其味而身體日瘦肌肉日消胃既不足神將安附故健胃即所以養神也況人之心思動作智識神之經營欲求進步之精神者非養神不可保衛氏健胃養神汁專補神氣之經絡腦壞精常服則身雄體壯血旺精強絕毛疾之根株區滯伏之隱患男女老幼宜常服之眞無上之聖品也

○大樽銀二元 ○小樽一元二角半

新訂濟世

女界寶丸

此丸專治婦女月經不調經期前後肚痛經閉不通或經期不準子宮虛冷久不受孕赤帶白帶白淫血山崩漏孕婦胎動不安產後血暈頭暈頭痛腰痛四肢虛弱胃口不開四肢無力各症服之極效誠女界寶身之至寶種子之金丹也婦女平日無事皆可安心吞服能調和血氣健脾胃暖子宮

大樽 每樽八毫 每打八元

小樽 每樽四毫 每打四元

第一花柳聖手 商標為記

張大鵬

花柳骨痛水

此藥水專治花柳新舊毒傳染侵入筋骨手足骨肢節絡筋骨週身骨痛致令上中下三焦部血毒麻木瘋癱走風邪毒酸軟酒濕困擾一切午消午腫癱瘓寸步難行爛肉鼻陷爛腳鉉壞結毒經年餘毒未清經年屢月屢醫不效以致時起時發如服別家不效者請即試之此藥水活血解毒殺毒開胃有益其元逢痛即止逢腫必消逢復發痛毒必斷尾淸蛇水無後患誠骨痛之第一靈驗藥也

每瓶二元半

白濁丸

專治白濁黃濁血濁砂淋酒濕隱精尿管刺痛立刻全愈

大樽銀一元 小樽銀五角

消膽爛疳丸 橫枝芒菓丸 內托透毒膠
止痛拔疔丸 花柳骨痛丸 洗疳藥水散
鐵元拔乳膠 珍珠搽疳散 扶元補腎丸

總發行處 石叻[illegible]

分售處 坤甸利南公司 美春利公司 砂勝越[illegible]公司 吉隆坡[illegible]生堂 庇朥[illegible]洲藥局 淡邊中興藥店

衛安公司

△雙妹嚜貨品增價理由▽

啓者敝行分設南北各埠枝行甚多惟所有購辦貨物及來往銀両揭借等事統由香港總行管理日用什物亦發現款並無賒取街外貨物倘有伸情無論夥手者或司事人或平常夥伴俱係個人交易與本行無涉至於各埠代理尤非本行分設之生意凡有與外間關涉事務本行亦全無責任特此聲明

茲者本行自製各款妝飾用品及各症良藥均以雙妹爲商標創行已歷十餘載幸蒙社會嘉許同胞樂用因而中外風行不脛而走敝行得此良機更爲克勉日益孜求務臻全美迄今數年已臻完善是以挽美船來而挽工業之權利但其初所定價格離較船來品低折遠甚然仍能化算以維本值不意近月以來製品原料及船運價值驟增倘仍照舊價發售虧缺良多雖欲勉力維持以期無負惠顧諸君子之盛心殊弗可得第苟以原料及運費價值增漲又未免昂貴太甚惟以血本所關勢必加增方足支持茲擬各貨品按向日訂定之售價加十分之壹（即每件價沽一角者改沽一角一占餘類推）似此所增微末購用諸君殊不傷廉而敝行得之以彌補亦不至虧折過鉅光顧諸君尚希 賜是禱

雙妹嚜花露水

一凡蛇蟲鼠蟻蚊蟲口咬倘傷皮膚等弊宜用此香水沾其患處能見立消

一凡無論居家出門時常用此香水沐浴身體沾灑衫褲可能辟天時瘴疫山嵐瘴氣以及暑氣濕熱瘡癩疳毒等弊

一凡士農工商因公務忙碌亦致力倦神疲宜用此香水餉於面上大有提神醒腦之功

大號每枝四角四占 二號每枝二角八占 三號每枝一角七占 四號每枝一角一占

△雙妹嚜生髮香油▽

凡髮黑光可鑒古之美人以髮稱者不一而足本行採明生髮之理致取各種鮮花及最貴重之生髮固髮材料配製成油馨香爽滑能壯髮養血潤皮去濕水保其髮烏潤無衰落之虞倘病後血虧則髮亦如秋風掃葉落者備此油補養定必能加[illegible]可數豈不貴此春年者欲此油誠[illegible]名妹莊[illegible]妙品也

大號每樽五角半 二號每樽三角三 三號每樽二角二 四號每樽一角一

廣生行 雙妹標貨物總代理批發處

石叻大馬路門牌一百[illegible]號 吡能新街門牌二十八號 吉隆坡[illegible]街門牌十一號

潘敬菴

老補衛腎種子丸

西人尚精種人貴補腎是故腎強則精[illegible]而多男可慶[illegible]無子每歸於命[illegible]

每合一元 每打十元

潘敬菴

經期肚痛烏鷄丸

每合一元 每打十元

△正鋪在廣東省城太平門內[illegible]街開設▽

◁代理▷

庇朥新街中法 吉隆坡[illegible] 沙[illegible]

總發行所在石叻大馬路松栢街口潘敬菴謹識

啓者眼鏡嘜烟紙乃環球上最著名市場上最暢銷之妙品也然近有射利之徒辦到日本下等烟紙來叻假冒此種烟紙諸君光顧請認明眼鏡嘜烟紙庶不有悞如有以假冒之烟紙貿易一經查出定必請官究辦此佈

Societa Commissionaria orientale (Incorporated in Italy)

大英一千九百十六年五月三號

啤施打洋行披露

游戲文章

擬官僚大聯會新章（續前）

上古之世。以官爲貴。上古之世。官不爲甘。雖亦不爲苦。叔季之朝。以官爲實。官也可羨。雖也大可憂。叔季之世。官廳實業雄。滿口不言利祿。而利祿即爲要挾之媒。海上名流。莫不受其累。而龍奕即爲號召之幟。著大老必多嗜好。聊以自寄者。則必以財爲資。政客必擁美人。美人嬌。則必以官爲歸。此隱士之絕跡於天壤。而官僚之充塞於要津也。本主人有見於此。則開生面。入其地者聯勝於官。獨具匠心。遊其門者皆非凡品。爰將名勝。聯爲招邀。

（甲）樓於終南山闢一大地。房舍略如衙署。雖從不少驚疑。貴白無須。取之不禁。紅粉娟娟。招之即來。則有官癖者身歷其間。此間樂。不思蜀矣。

（乙）紙醉金迷。昔符見而立刻放軍。勳位貴章。勳法術而登時滿盛。左右侍者。滿口稱爲長。稱督軍。或稱之曰天王。或稱之曰老督。

（丙）鄉居立辦。無非海錯山珍。鄰架紛披。盡是文書名勝。至於花圍竹之處。後庭玉樹之歌。無所不有。無美不備。

（丁）宜於天台雁者。武夷峨眉。以至桃花源。桂花村。凡名山勝境。均於支部。其有遊遊各國者。略如故缺之例。論其官癖之肥瘠。以爲笠履之去留。

海濱漁唱

漁歌　　（倜）

鄉邁叔正。熱鍋蒸魚。昔海茫茫。向誰問津。人話富者本係聰明。僕亦不蠢。祇事所如輒阻。使我百結難伸。若果話命實由天。僕定不信。各得天常有路。試一爲個料驗。大極實窮。必係份飽。唔係終論。試問吓英雄氣短啊。都係爲着身世沉淪。

◎啓者本報代售之電戒指原價每隻叻銀九大元現特大減價以廣招徠自陰歷十一月廿三日起每隻取價銀**五大元**注重衛生者祈速惠臨可也

乙卯年十一月廿三日　　本報啓

星架坡　**瑞興酒莊**　石叻衙十號

SUI HING, SINGAPORE

（商標）**飛馬嘜**　廣東正莊各色　**米酒菓子酒**

（香港）**天字香港**　**永利威**　雙蒸各色上等**露酒**

（注意）近來有不法之徒冒我牌子[illegible]……不致爲奸人所欺也幸之

本莊各色美酒早已馳名[illegible]五加皮玫瑰露梅米酒梨米根骨梅[illegible]味美醇香請試

欲貴體康健　請服丁甘仁先生　常年補藥　益腦補心汁

此汁純提國產動物之精血植物類之精華參以各省道地藥材貴重補品考究寒溫研求性味煎成濃液熬成滋膏有陰陽相扶之功水火既濟之妙治虛弱氣體尪羸形憔腦筋虧損血液枯涸少年時多疾病壯年精虛氣虧夢遺滑洩童年發育遲緩小兒乳嘗欠缺先天不足老年之人氣衰血虧腰脊酸痛頭暈心悸耳鳴眼花行動不健以及婦女氣虛肝旺肾弱心煩血分不充氣機不暢經水不調或前或後子宮虛冷赤白帶下以致艱於生育等症常服此汁效驗神奇精神倍旺衰體逾常爲四季之調理品常年之滋養料不以寒暑而異宜妙能經久而不變此方係名醫丁甘仁先生數十年來治病經驗所得化製爲汁爲其生平得意之製品我父老我兄弟伯叔我姊妹盍請試之　服法另詳仿單

◎價目　△大瓶　三元　每打　卅二元
　　　　　小瓶　一元六角　　　　十八元

外埠函購寄費不加　批發另議　郵票九五折通用

上海英大馬路西轉康里中和國貨藥房發起人黃少巖及洽卿王文典吳世榮介紹

青浦北門陳女士德珍服益腦補心汁謝函

敬啓者予數年前在松江景賢女學校肄業以用功過度得咯血症面黃而肌瘦飲食減少精神疲憊勢成勞症投醫無效去冬往蘇就醫承某醫先生云此實非草藥所能奏功況藥價又費不貲惟服上海丁甘仁先生益腦補心汁實賤而物美或可挽回耳予遂從先生言連購打計洋十八元此藥尚未服完各症已漸漸消除矣每日引飲自照迥非昔比面色紅潤身子強健飲食與好人無二飲水思源不能不感謝先生之指引丁甘仁先生之妙藥爰作書一封附金十元郵寄上海中和國貨藥房請寄各瓶使予同學姐妹兄弟們有同病者亦可速購服之

青浦女士陳德珍謹上

分售處
金保會豐商店　三孖冷五洲藥房
太平會豐商店　吉隆五洲藥房
小坡會豐商店　安順漢昌藥房
庇能中法藥房　馬六甲安樂藥局
棉蘭中法藥房　吉隆利華商店
怡保會豐商店　坤甸南安棧號

石叻會豐商店總代理

上海羅威藥房廣告

劉銘之君（譯名羅威）乃醫學博士也久負盛名素抱愛群之心力行仁愛主義發製紅血輪補藥已十載於茲矣此藥發行以來經爲各界士女所歡迎因此藥功效神速能力偉大且原料并不取用鐵質是以不必忌茶間有行旅者厭藥水攜帶不便故劉君爲歡迎各界起見特將紅血輪補藥原方如法加製成爲藥丸其功用服法與藥水無異并苦心配製家用良藥五十餘種按症用藥莫不收效誠爲濟世之一大醫生也

△◎羅威經驗各藥列下◎▽

紅血輪補藥　羅威生機化　血清保安丸　紅血輪補丸　喉症保命丹　羅威保肺露
尚本子宮丸　膨脹利濕藥　跌打去瘀藥　劉製腰痛丹　羅威保赤丹　外科百寶油
劉製驚花精　金雞納霜片　除氣奪命水　羅威損熱水　火燙保藥水　清血化痰藥
和肝平胃藥　羅威補勞丸　劉製紋痛膏　羅威生髮油　萬應保濟藥　羅威眼藥水
港捉貼膏丹　沐浴樟水晶　羅威白濁藥　子宮保濁丸　羅威頭痛片　羅威安睡丸
羅船中宏藥　羅威鼠蚤藥　羅威淮濟藥　羅威眼藥水　外科拔毒水　羅威牙痛水
羅威玉樹藥油　羅威除臭虫藥　羅威黑鬚霜　中國第一牙粉　血靈腦素　腎素

以上各藥價值相宜藥品靈效無四另有仿單奉寄分送

石叻大馬路一百八十七號羅威藥房分局

石叻大馬路會豐商店全權總代理

人造自來血

補血生精　美味濃液　男女老幼　四時可服　經驗聖品

總發行所　上海四馬路　五洲大藥房

大瓶　二元　每打　二十元
小瓶　一元二角　　　　十二元

人造自來血爲上海五洲藥房發行珍品孳造化長壽命至精純後補全身血脈筋絡強壯精神紅潤面容退除黑斑男女老幼普通百補藥品如能常服百病除根精神爽健生津補

賢益臟壯心營養全身流注新鮮血液能醫胃生長肌膚補先天不足後天失調返老還童健腦固精婦女則調經種子誠養生第一神效補品世之有志衛生欲享壽康者祈認明上海五洲藥房地球及雙鳥血字三種商標新式裝璜方爲的真老牌　各界諸君注意注意

服法　每日服三次每次一匙藥服後忌茶及蘿蔔　一匙體久小兒減半

分售處
金保會豐商店　吉隆坡五洲藥房　泗水三昌公司
太平會豐商店　吉隆坡利華商店　泗水中華公司
庇能中法藥房　馬六甲漢昌藥房　吧城二昌公司
怡保會豐商店　坤甸南安棧號
棉蘭中法藥房
三孖冷五洲藥房

總代理　石叻

會豐商店

嗎根代理即有利銀行告白

The Mercantile Bank of India Ltd,
(Incorporated in England)

啓者本銀行創設有年茲將本行形情詳開如左
本行批准共備本銀一百五十萬磅 收定本銀一百一十二萬五千磅 已收本銀五十六萬二千五百磅 餘積欵共有五十五萬磅本銀行總寫字樓在倫敦 凡諸仕商存寄本銀行之欵其一年銀期者以四八仙息算六個月限期者以三巴仙半算 三個月限期者三巴仙算以來往短期數則以二巴仙按日計算凡屬本銀行應為之生理本銀行均可承造 諸君光顧請移玉惠臨面商便妥

大英一千九百十五年四月廿七號

嗎根代理有利銀行駐叻總代理人兒卜嗎諾啓

THE EAST ASIATIC

Incorporated In De

花廊街 裕利直洋行

福建街 建泰號 源振興號 土庫街 安樂公司 五代天宮 新榮盛號 十八溪墘 振隆號

山仔頂 錦興號 東陵大街 永利成號 永興號 單邊街 廣仁興號 小坡海唇 來佛大酒店

大鐘樓左 要大酒店 水仙門 亞打飛 大酒店

本公司發有 OK 士敏士 嘉 釋 發售 抱 ……

新嘉坡伊亞沙直有限公司代理啓

May

◎房◎

零沽每張價銀[illegible]出

滙票各貨行情列明 石叻總滙新報印

孔子二千四百六十七年十二月廿一日 中華民國五年十二月十五號禮拜五

滙票	價	行情
滙香港銀行掛牌	一百元貼銀行	四元二五
銀行兌現銀票	一百元貼銀行	四元二五
滙汕頭通用兌現銀票	一百元貼銀行	十四元
滙廈門銀行掛牌	一百元貼銀行	五元三七五
(龍銀)銀行兌現銀票	一百元貼銀行	十六元
(通用銀)銀行兌現銀票	一百元貼出	
滙福州銀行掛牌	一百元貼銀行	十二元
(龍銀)銀行兌現銀票	一百元貼銀行	十五元二五
(通用銀)銀行兌現銀票	一百元貼出	
滙安南銀行掛牌	一百元貼銀行	五元七五
銀行兌現銀票	一百元貼銀行	五元七五
銀行買現銀票	一百元貼出	五元六角[illegible]
滙上海銀行掛牌	一百元值	六十四兩五
銀行兌現銀票	一百元值	六十四兩五
銀行買現銀票	一百元值	六十三兩[illegible]
滙呂宋銀行掛牌 期票三十天兌	一百元值	一百十二元[illegible]
期票三十天兌	一百元值	一百[illegible]
滙日本銀行掛牌	一百元值	一百[illegible]
日本銀票	一百元值	一百十二元[illegible]
滙暹羅銀行掛牌 找入	一百銖值	[illegible]元八[illegible]五
撥銀紙兌出	一百銖值	六[illegible]元七五
滙仰光銀行掛牌 期票三十天兌	一百元值	[illegible]
期票三十天兌	一元值	[illegible]
滙加爾吉打銀行掛牌 期票三十天兌	一百元值	[illegible]
滙孟買銀行掛牌 期票三十天兌	一百元值	[illegible]
紐約銀行掛牌 期票三十天兌	一百元值	五十[illegible]元[illegible]五
滙荷蘭銀行掛牌	一百元值	五十[illegible]元[illegible]五
加吉打銀行掛牌	每元值	二司令四[illegible]五
▲期票三十天兌	一百元值	[illegible]
▲印度盾▼	一百盾值	五十七元
滙望加錫銀行掛牌	一百元值	[illegible]
期票三十天兌	一百元值	[illegible]
滙棉蘭銀行掛牌三十天兌	貼銀行	二角半
△紙字▽	每百少銀	二角半
滙加勝吧銀行掛牌	一百元值	一百卅[illegible]
期票三十天兌	一百元值	一百卅[illegible]
◎爪哇盾◎	一百盾值	七十三元
滙泗水銀行掛牌	一百元值	一百[illegible]
期票三十天兌	一百元值	一百卅[illegible]
滙三吧𡃤銀行掛牌	一百元值	一百[illegible]
期票三十天兌	一百元值	一百[illegible]
滙倫敦現銀票(易申)	(每元值)	二司令四[illegible]
▲期票三十天兌	(每元值)	二司令四[illegible]六
▲●銀行市情	今天	[illegible]六[illegible]五

貨名	行情
又上烏椒今天出	廿[illegible]元[illegible]
又有烏椒今天出	廿[illegible]元[illegible]
三發白椒上今天出	廿[illegible]元
又烏椒今天出	二十九元
亞港烏椒上今天出	廿一元[illegible]
又中今天出	三十元
老神白椒上今天出	廿七元
又上烏椒今天出	廿一元
柔佛白椒今天出	廿八元
又烏椒今天出	廿一元[illegible]
本坡白椒上今天出	卅六兩六
又土庫今天出	三十六元
本坡烏椒土庫今天出	廿二元[illegible]
又土庫今天出	二十二元[illegible]
吧那孔一號	一[illegible]元
巴那孔二號	一[illegible]十九元
巴那孔三號	一[illegible]十六元
巴那絲庄上	七十元
巴勝餅一號	八十元
吧勝餅二號	七十五元
吧勝白粉一號	一百九十[illegible]元
吧勝分花二號	一百五十元
首鶴十四土庫今天兌	[illegible]
壹號雙郷千	九元一角
式號雙郷千	八元九角
三號雙郷千	八元七五
叻坡碩莪粉上	三元九五
又總上粉	三元九角
又總下粉	[illegible]
又紅粉	三元四角
越坡碩莪粉上	三元九五
又中	三元九角
納閩碩莪粉上	[illegible]
中粒	十一元[illegible]
幼粒	十一元[illegible]
幼不	九元
壹號赤甘蜜	二十八元
式號赤甘蜜	二十五元
二號赤甘蜜	二十四元
烏甘蜜今天出	十四元[illegible]
又甘蜜行望兌	十四元八
坤甸兒茶上	九元八角
又箱	八元八角
砂勝越兒茶上	十元
又箱	九元
亞港兒茶上	十一元五
坤甸閞眾大罐椰油	二十四元
又小珍庄	廿四元[illegible]角
本坡和豐椰油桶庄	廿一元
又舊珍庄	廿一元五

輪船入口一覽表

有接電準期 / 無接電約期

船名	由各埠來	到日期	洋行名
美景	由香港	約廿三到	棉示必洋行
順泰	由汕頭	約廿[illegible]到	嗎順盛
坤豐	由坤甸	約廿[illegible]到	同益公司
坤盛	由豐盛港	約廿[illegible]到	源隆號
白鷹	由大白嶼	約廿[illegible]到	實德力洋行
福生	由麻坡	約廿[illegible]到	順局公司
加甲	由麻六甲	約廿[illegible]到	實德力洋行
永陞	由峇株巴轄	約廿[illegible]到	和益公司
福順美	由峇株巴轄	約廿[illegible]到	和益公司
萬泰興	由加拿巴	約廿[illegible]到	同益公司
萬利	由甘嗎挽	約廿[illegible]到	德隆號
福景	由香港	約廿[illegible]到	金福和
美興	由峇眼	約廿[illegible]到	棉示必洋行
萬寶	由坡德申	約廿[illegible]到	成德力洋行
加立蘇	由檳城	約廿[illegible]到	實德力洋行
桎里	由坤甸	約廿[illegible]到	南洋代理
新加勝	由大年	約廿[illegible]到	萬且弟利士
莫里目	由仙那儕	約廿[illegible]到	實德力洋行
保安	由福邊	約廿[illegible]到	實得力洋行
嗎礁絲里	由三巴壟	約廿[illegible]到	吳實德力洋行
仰盛	由香港	約廿[illegible]到	協榮茂
美利	由毛禮	約廿[illegible]到	棉示必洋行
怡老	由加那巴	約廿[illegible]到	萬日弟利士
南卑九士	由馬辰	約廿[illegible]到	萬且弟利士
新益	由洋羅黑宜	約廿[illegible]到	萬且弟利士
豐益	由洋羅嘛蘭	約廿[illegible]到	和利號
永豐	由洋羅武吉	約廿[illegible]到	萬利美
福林	由吉里汶	約廿[illegible]到	萬利安公司
福綱	由安順	約廿[illegible]到	萬利安公司
金寶	由亞港	約廿[illegible]到	實得力洋行
羅依寧士	由暹羅	約廿[illegible]到	萬且弟利士
瓜勝	由暹羅	約廿[illegible]到	實德力洋行
西寧	由檳城	約廿[illegible]到	元發棧
豐美	由香港	約廿[illegible]到	和豐公司
孟哇為一	由文島	約廿[illegible]到	汕頭
廣生	往香港	約廿[illegible]到	萬且利弟士
元錦盛	由暹羅	約廈門到	汕頭
美景	由暹羅	約廈門到	祥和號
美景	由倫敦	約廿[illegible]到	裕盛和棧
福興	往香港	約廿[illegible]到	棉示必洋行
英國正放	由倫敦	上海到	日本
豐滋	往香港	約廿[illegible]到	棉示必洋行
支海丸	由檳城	約廿[illegible]到	日本
多砂嗎丸	往香港	上海到	金福和
即士佐丸	由岩眼	約廿[illegible]到	英國公司
施那鄉香	往檳榔嶼	上海到	日本
加毛嗎香	由汕頭	準印光到	和豐公司
即加茂丸	往日本	約廿[illegible]到	楊集茂

輪船出口一覽表

泊碼頭有號 / 泊海面無號

●十二月廿二日禮拜六輪船出口

船名	開行時刻	往埠	洋行名
福海	上午八點半	往龜咯	和利號
福眼	上午八點半	往浮羅宜	萬利安公司
福慶	上午八點半	往浮羅武蘭	萬利安公司
吁坤官	上午八點半	往峇株浮羅	[illegible]
源和美	上午八點半	往麻內	成快順號
新年	上午十八點半	往浮羅宜	實德力洋行
加東	上午十點半	往豐盛港	彭亨港口
新及	上午十點半	往網咯	實德力洋行
孟牛溫士	北干闖丹	[illegible]	萬且弟利士
仙那儕	上午十點半	往三孖峇 砂峇	萬且弟利士
怡南	中午十一點	往勿里洋 亞港	實德力洋行
福美	中午十二點半	往仙鹿納閩 亞庇	實德力洋行
坤嗎錄	下午一點半	往安南	振合棧
福春源	下午一點半	往峇株巴轄	信盛號
海龍	下午一點半	往網咯	實德力洋行
海南	下午一點半	往加勝巴	協榮茂
勿呂哇	下午二點半	往吉冷丹	三寶壠
吉隆	下午二點半	往麻六甲	順局公司
新加灣	下午二點半	往叻班讓	萬且弟利七
新施	下午二點半	往岸加賓	頑坡
豐年	下午二點半	往吉隆港口	實得力洋行
吉連	下午二點半	往山口洋	萬且弟利士
惹那士	實勝山	邦嘉	三發
萬利	往美里汶	往棉蘭	棉示必洋行
順豐	下午三點半	往麻六甲	廣裕棧
永豐	下午三點半	往麻六甲	實德力洋行
福林	往文奚梁	亞庇力	萬且弟利士
福綱	下午三點半	往網咯	東興號
加呷	上午八點半	往龜咯	順局公司
福利	上午八點半	浮羅黑宜	張順美
永陞	上午八點半	往浮羅武蘭	萬利安公司
福順生	上午八點半	往吉里汶	萬利安公司

●十二月廿四日禮拜一輪船出口

開行時刻	往埠	洋行名
往麻六甲	[illegible]	實德力洋行
下午二點半	往麻坡	金福公
往豐盛港	甘馬挽	[illegible]
下午二點半	往峇株巴轄	順和益公司
下午二點半	[illegible]	順局公司
往麻坡	麻六甲	[illegible]

◎ 脾胃白濁藥水 香水每日服三次或六錢每次飲一茶匙斷病水兩湯匙服下立功効全愈也

◎ 追風骨痛藥水 價每瓶大壹元小五角 專治久年新舊風濕身骨痛頭痛寒熱脚痛及花柳痳疔便毒等症每日宜服二次每次一湯匙和服後服為度

◎ 生髮香油 此油能生髮能令髮可免白髮且宜於早晚梳洗時刷在髮脚之處使髮光潤非常 每樽價銀大一元中五角小二角半

◎ 花柳梅毒藥水 專治花柳傳染……